

BOSTON PUBLIC LIBRARY



3 9999 06317 693 5

# BIRDS IMPORTED INTO THE UNITED STATES IN 1968



Boston Public Library  
Superintendent of Documents

JAN 6 1971

DEPOSITORY

**UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR  
FISH AND WILDLIFE SERVICE  
BUREAU OF SPORT FISHERIES AND WILDLIFE  
Special Scientific Report—Wildlife No. 136**



UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR, WALTER J. HICKEL, *SECRETARY*  
Leslie L. Glasgow, *Assistant Secretary for Fish and Wildlife and Parks*  
Fish and Wildlife Service, Charles H. Meacham, *Commissioner*  
Bureau of Sport Fisheries and Wildlife

## BIRDS IMPORTED INTO THE UNITED STATES IN 1968

By

Richard C. Banks

Bird and Mammal Laboratories  
Division of Wildlife Research  
Bureau of Sport Fisheries and Wildlife



Special Scientific Report--Wildlife No. 136  
Washington, D. C. • September 1970

## ABSTRACT

Foreign wildlife imported into the United States must be reported on standard B.S.F.W. Form 3-177, filed with U. S. Customs. In 1968, more than 10,000 forms were filed, reporting more than 490,000 individual birds. This list gives the number of each species of bird that was imported in that year, as tallied from the declarations.

# BIRDS IMPORTED INTO THE UNITED STATES IN 1968

The Bureau of Sport Fisheries and Wildlife, U. S. Department of the Interior, administers the Lacey Act of 25 May 1900, 18 U.S.C. 42, as amended, which governs the importation of foreign wildlife. Regulations implementing the Act require, among other things, the reporting of imported live wildlife and fish. This reporting is accomplished by the filing of U. S. B.S.F.W. Form 3-177, "Declaration for the Importation of Wildlife," with the District Director of Customs at the port of entry where actual customs inspection for clearance or release occurs. Copies of the forms as filed are kept by the Branch of Permits of the Division of Management and Enforcement of the Bureau. Psittacine birds (parrots) and canaries are exempted from reporting by these regulations, but some of these birds are nonetheless reported on the forms.

The numbers of wild birds, excluding canaries or psittacines, imported in recent years have been summarized in Wildlife Leaflets issued by the Branch of Permits. Total figures available are:

	1967 WL-480	1968 WL-483	1969 WL-491
Game birds	9,110	5,524	1,383
Other wild birds	25,866	7,796	17,353
Cage birds	166,182	478,960	550,111
Total	201,158	492,280	568,847
Declarations filed (for all wildlife)	6,065	10,586	13,154

The regulations requiring the filing of declarations went into effect on January 1, 1966. However, nationwide observance began in 1967. The great increase from previous years to 1968 only partly reflects increased activity in importation; most of the increase is probably a result of more complete reporting.

No list of the actual numbers of individual live wildlife species imported has previously been available. Aside from its general interest, this list of birds imported in the year 1968 will serve several functions.

1. It will give some general idea of the pressures exerted on certain wild bird populations by man. In so doing, it may suggest that some species should be considered as candidates for endangered species lists or should be subjected to export restrictions or management practices in their native countries.

2. It will provide ornithologists in the United States with a guide for estimating the probability that a record of an exotic species represents a naturally occurring vagrant or an escaped cage bird.

3. It will, unfortunately, point out weaknesses in the regulations requiring the declaration of imported wildlife and/or errors in enforcing these regulations.

The latter point deserves some additional comment and clarification. The customs forms provide columns for the entry of common names and scientific names of the imported species. Actually the forms are often completed by persons who have little or no knowledge of the common names of animals, let alone of the scientific names. A wildlife dealer or shipper may or may not know an English language common name for an African bird. A brokerage firm at a port of entry will not often have reference works which give correct scientific names for all species which may occur in incoming shipments. Customs officials and Game Management Agents at ports of entry, who inspect the shipments and accept the forms, cannot be expected to be authorities on the common names and scientific names of all species of birds, mammals, reptiles, amphibians, fish, mollusks, and crustaceans--or on the identification of these animals. It is inevitable that some shipments will be passed and approved for importation with inaccurate or incomplete declaration forms.

Among the most common errors noted on the customs forms were: use of a family name for the scientific name; use of a generic name only; use of a foreign vernacular name for either common or scientific name, or both; use of the scientific name of a reptile or mammal with the common name of a bird (particularly the slightly misspelled scientific name of the Anaconda); use of a few scientific names repeatedly for almost any kind of bird; use of non-specific common names (e.g., descriptive terms); and shipments of several species with a single number for the total (rather than the number of individuals of each species).

These same factors, and many others as well, posed problems in the compilation of this list. If the common and scientific names did not agree, I had to decide which to accept. Many outdated scientific names were used, and many names were unfamiliar, necessitating

searches of synonymies in reference works. Details of the handling of these problems are given below.

### Plan of the Report

The sequence of listings in this compilation follows Wetmore (1960, "A Classification for the Birds of the World", Smithsonian Miscellaneous Collections, Vol. 139, No. 11) for orders and families, with minor exceptions. The family Regulidae has been combined with the Sylviidae. The family Estrildidae has been separated from the Ploceidae. Within a family, the arrangement of species generally follows that in the volumes of Peters' "Check-list of Birds of the World" (1931-1968) for the groups covered thus far.

Common names.--In general it was assumed that the common name was a more reliable indicator of the species imported than was the scientific name. Where the common name was not specific, a modifier has sometimes been supplied in brackets [ ] if this could be determined from the scientific name. Because there is no great agreement on the use of common names, those used are in many cases arbitrary. The most specific or the most commonly used common name appears as the major listing; less specific names and other names used for what seem to be the same species (as judged by the mutual use of scientific names) are indented under the first name. If a common name could not be pinned down, even by consideration of the scientific name, the entry is at the end of the listings for that group.

Scientific names.--Minor spelling errors in scientific names have been corrected without comment. More important variations, sometimes so great as to cast doubt on what was intended, have been included unchanged. Scientific names have been updated to the modern usage in standard reference works; any changed scientific name appears in brackets with the original indented below it. The proper scientific name appears opposite the first common name. Indented below the proper scientific name are synonyms and other names used for that common name and synonymous common names.

This compilation is in no way to be regarded as a systematic treatment, and no combination in the columns headed "Scientific Name" is used as a proposal of a new name.

Numbers.--The total number imported of a particular species is given on a line with the common name and the proper scientific name. If, however, there was a reason to doubt whether a second scientific name used was really meant to apply to that common name, the number imported under the second scientific name is given separately. For example, a total of 13 birds was imported with the common name Spotted

Tinamou and the scientific name Nothura maculosa. However, 124 more birds were imported with the common name Spotted Tinamou and the scientific name Eudromia elegans. Since I am not certain whether the latter birds were Spotted or Crested Tinamous, the numbers are listed separately.

Footnotes.--The confusion in the matching of names necessitated the liberal use of footnotes, either to cross-reference when a listing should perhaps have been placed elsewhere, or to explain why I treated a listing in a particular way.

#### Death of Imported Birds

At one port of entry, Los Angeles, notations on declaration forms listed the cause of death for some of the 756 birds which arrived dead. These notations were as follows: "Dead on arrival due to delay on route"; "Possibly overcrowded"; "Lack of water"; "Malnutrition"; "Heart attack and weather"; and, for 44 Spectacled Owls, Pulsatrix perspicillata, "Importer states high pressure hose used in Honolulu to wash rice out of cage. He further states owls will not eat rice."

#### Acknowledgments

I appreciate the many courtesies extended by Bernolt W. Palas and Frances K. Devinney of the Branch of Permits in making the declaration forms available. James E. Gordon performed the laborious task of transcribing information concerning birds from these forms. Shirley Artis assisted in arranging the species into sequence, and typed the manuscript.

#### Numbers of Birds Imported, by Order and Family

The following list of the number of imported birds in the various orders and families (where there is more than one living family in an Order) will serve both as a Summary and as a Table of Contents.

Page	Group	Number in Family	Number in Order
7	Sphenisciformes		267
7	Struthioniformes		62
7	Rheiformes		6
7	Casuariiformes		14
7	Casuariidae	12	
8	Dromiceidae	2	
8	Tinamiformes		161
8	Pelecaniformes		83
8	Pelecanidae	54	
8	Sulidae	1	
8	Phalacrocoracidae	28	

Page	Group	Number in Family	Number in Order
9	Ciconiiformes		299
9	Ardeidae	32	
9	Cochleariidae	30	
9	Scopidae	9	
9	Threskiornithidae	127	
10	Phoenicopteridae	37	
10	Ciconiidae	64	
11	Anseriformes		1,484
11	Anhimidae	79	
11	Anatidae	1,405	
14	Falconiformes		800
14	Cathartidae	36	
15	Sagittariidae	15	
15	Accipitridae	256	
17	Falconidae	493	
19	Galliformes		4,060
19	Megapodiidae	8	
19	Cracidae	1	
19	Tetraonidae	12	
19	Phasianidae	4,037	
20	Meleagrididae	2	
20	Gruiformes		309
20	Turnicidae	24	
20	Gruidae	55	
21	Psophiidae	114	
21	Rallidae	64	
22	Eurypygidae	27	
22	Cariamidae	14	
22	Otididae	11	
22	Charadriiformes		298
22	Jacaniidae	70	
22	Charadriidae	37	
23	Scolopacidae	3	
23	Recurvirostridae	15	
23	Burhinidae	50	
23	Glareolidae	35	
24	Laridae	88	
24	Columbiformes		89
24	Columbidae	89	
24	Psittaciformes		80,592
30	Cuculiformes		32
30	Musophagidae	32	
31	Strigiformes		273
31	Tytonidae	2	
31	Strigidae	271	
32	Caprimulgiformes		1
32	Caprimulgidae	1	

Page	Group	Number in Family	Number in Order
32	Apodiformes		1,530
32	Trochilidae	1,530	
34	Coliiformes		42
34	Trogoniformes		84
34	Coraciiformes		238
34	Alcidinidae	78	
35	Momotidae	67	
35	Coraciidae	21	
35	Upupidae	36	
35	Phoeniculidae	2	
35	Bucerotidae	34	
36	Piciformes		2,107
36	Capitonidae	207	
37	Ramphastidae	1,885	
40	Picidae	15	
40	Passeriformes		420,404
40	Eurylaimidae	33	
40	Dendrocolaptidae	1	
40	Furnariidae	1	
41	Formicariidae	5	
41	Cotingidae	233	
41	Pipridae	15	
41	Tyrannidae	6	
42	Pittidae	20	
42	Alaudidae	4	
42	Dicruridae	6	
42	Corvidae	337	
44	Timaliidae	1,288	
44	Campephagidae	10	
44	Pycnonotidae	256	
44	Chloropseidae	119	
45	Cinclidae	3	
45	Turdidae	196	
46	Sylviidae	12	
46	Muscicapidae	12	
46	Sturnidae	19,975	
47	Nectariniidae	65	
47	Dicaeidae	47	
47	Zosteropidae	240	
48	Ploceidae	35,937	
49	Estrildidae	309,418	
56	Coeribidae	594	
56	Icteridae	936	
57	Thraupidae	3,641	
60	Fringillidae	46,994	
64	Family Unknown	459	
	TOTAL		513,694

# SYSTEMATIC LIST

Common Name	Scientific Name	Number Reported
-------------	-----------------	-----------------

## SPHENISCIFORMES SPHENISCIDAE

King Penguin	<i>Aptenodytes patagonica</i>	23
Gentoo Penguin	<i>Pygoscelis papua</i>	9
Rockhopper Penguin Penguin	<i>Eudyptes crestatus</i> <i>Eudyptes c. crestatus</i>	14
Macaroni Penguin	<i>Eudyptes chrysolophus</i>	20
Blackfoot Penguin	<i>Spheniscus demersus</i>	21
Humboldt Penguin Selfeating Humboldt Penguin	<i>Spheniscus humboldti</i>	176
Penguin	Spheniscidae	4

## STRUTHIONIFORMES STRUTHIONIDAE

Ostrich	<i>Struthio camelus</i>	62 <sup>1</sup>
Red-necked Ostrich	<i>Struthio</i>	
Ostrich Chicken [=chick?]	"Teradactil"	

## RHEIFORMES RHEIDAE

[Greater] Rhea	<i>Rhea americana</i> <i>Rhea a. albescens</i>	6
----------------	---	---

## CASUARIIFORMES CASUARIIDAE

Cassowary	<i>Casuarius casuarius</i>	5
Cassowary	<i>Casuarius bicarunculatus</i>	3
Double-wattled Cassowary	<i>Casuarius</i> sp.	4

-----  
<sup>1</sup>39 imported from Uruguay probably should be placed with *Rhea americana*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
	DROMICEIIDAE	
Emu	<i>Dromiceius n. hollandiae</i>	2
	TINAMIFORMES	
	TINAMIDAE	
Blue Tinamou	<i>Crypturellus tataupa</i>	10
Spotted Tinamou	<i>Nothura maculosa</i>	13
	<i>Eudromia elegans</i>	124
Crested Tinamou	<i>Eudromia elegans</i>	14
	PELECANIFORMES	
	PELECANIDAE	
Rosy Pelican <sup>1</sup>	<i>Pelecanus onocrotalus</i>	4
Giant Rosy Pelican		
White Pelican <sup>2</sup>	<i>Pelecanus erythrorhynchos</i>	7
Brown Pelican	<i>Pelecanus occidentalis</i>	40 <sup>3</sup>
Peruvian Pelican	<i>Pelecanus occidentalis thagus</i>	
Pelican	<i>Pelecanus thagus</i>	
Pelican	<i>Pelecanus sp.</i>	1
Pelican	<i>Psarisomus dalhousiae</i> <sup>4</sup>	2
	SULIDAE	
Peruvian Booby	<i>Sula variegata</i>	1
	PHALACROCORACIDAE	
Double-crested Cormorant	<i>Phalacrocorax auritus</i>	5
Guanay Cormorant	<i>Phalacrocorax bougainvillii</i>	23

<sup>1</sup>-----  
<sup>1</sup>More commonly called European White Pelican.

<sup>2</sup>These are perhaps European rather than American White Pelicans.

<sup>3</sup>30 had common or scientific names indicating South American origin.

<sup>4</sup>This scientific name belongs to a broadbill, Eurylaimidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
CICONIIFORMES		
ARDEIDAE		
Goliath Heron	<i>Ardea goliath</i>	2
[White-necked] Heron	<i>Ardea cocoi</i>	1
Green-backed Heron	<i>Butorides brevipes (=striatus)</i>	1
Squacco Heron	<i>Ardeola ralloides</i>	2
[Intermediate Egret] Heron	<i>Egretta intermedia</i>	2 <sup>1</sup>
[Agami] Heron	<i>Agamia agami</i>	3
Night Heron	<i>Metachirus nudicaudatus</i> <sup>2</sup>	2
Tiger Heron Lime Tiger Heron	<i>Trigrisoma lineatum</i>	3
[European Bittern] European Pond Heron Bittern	<i>Botaurus stellaris</i> <i>Botaurus</i> sp.	15
Heron	<i>Amazonetta brasiliensis</i> <sup>3</sup>	1
COCHLEARIIDAE		
Boat-billed Heron	<i>Cochlearius cochlearius</i>	30
SCOPIDAE		
Hammerhead Stork Hammerkops	<i>Scopus umbretta</i>	9
THRESKIORNITHIDAE		
[White] Ibis	<i>Eudocimus albus</i>	2
Scarlet Ibis Ibis Rubra	<i>Eudocimus ruber</i> <i>Guara rubra</i>	24

<sup>1</sup>The listing "Heron (2-heads)" is here interpreted as referring to two individuals; no number was otherwise indicated.

<sup>2</sup>This scientific name refers to an opossum in the mammalian family Didelphidae.

<sup>3</sup>This scientific name belongs to a parrot, Psittacidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Glossy Ibis Eastern Ibis Gavilan	<i>Plegadis falcinellus</i>	7
Ibis	<i>Phoenicopterus</i> sp. <sup>1</sup>	16
Ibis	<i>Corydora aeneus</i> <sup>2</sup>	2
Spoonbill Pavoncito	<i>Platalea leucorodia</i>	29
Spoonbill	<i>Platalea alba</i>	2
[Roseate] Spoonbill	<i>Ajaia ajaja</i>	45

#### PHOENICOPTERIDAE

[Greater] Flamingo Roseate Flamingo Caribbean Flamingo Red Flamingo Chilean Flamingo Pavoncito	<i>Phoenicopterus ruber</i> <i>Phoenicopterus</i> sp.	343
[Lesser] Flamingo	<i>Phoeniconaias minor</i>	3

#### CICONIIDAE

[American] Wood Ibis Wood Stork	<i>Mycteria americana</i>	16
African Wood Ibis Kingfish	<i>Ibis ibis</i>	2
[Asian Wood Ibis] Painted Stork	<i>Ibis leucocephalus</i>	5
White-bellied Stork	<i>Sphenorhynchus abdaimi</i>	3

<sup>1</sup>The scientific name is of a flamingo, not an ibis, and the entry should perhaps be placed under Phoenicopteridae.

<sup>2</sup>The name *Corydoras aeneus* belongs to a catfish in the family Callichthyidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
White-necked Stork	[ <i>Dissoura episcopus</i> ] <i>Belonopterus cayennensis</i> <sup>1</sup>	10
European [White] Stork	<i>Ciconia ciconia</i>	2
Saddle-billed Stork	<i>Ephippiorhynchus senegalensis</i>	2
Jabiru Stork	<i>Jabiru mycteria</i> <i>Leistes militaris</i> <sup>2</sup>	18
Marabou Stork	<i>Leptoptilos crumeniferus</i>	2
Adjutant Stork	[ <i>Leptoptilos</i> sp.] <i>Piranga flava</i> <sup>3</sup>	4
ANSERIFORMES		
ANHIMIDAE		
Horned Screamer Screamer Jaula	<i>Anhima cornuta</i>	51
Black-necked Screamer Crested Screamer <sup>4</sup> Screamer	<i>Chauna chavaria</i>	16
Screamer	<i>Cissopis leveriana</i> <sup>5</sup> <i>Gypageranus serpentareus</i> <sup>6</sup>	10
ANATIDAE		
[Whooper] Swan	<i>Cygnus musicus</i> =? <i>Olor cygnus</i>	2
Whistling Swan	<i>Olor columbianus</i>	2

-----  
<sup>1</sup>This is the name of a South American plover, Charadriidae.

<sup>2</sup>This name is that of a South American blackbird, Icteridae.

<sup>3</sup>This name is that of a tanager, Thraupidae.

<sup>4</sup>The name Crested Screamer generally is used for a different species, *Chauna torquata*.

<sup>5</sup>This is the name of a tanager, Thraupidae, not a screamer.

<sup>6</sup>This is an old name of the Secretary Bird, Sagittariidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
[Mute] Swan White Swan	<i>Cygnus olor</i>	3
Black-necked Swan	<i>Cygnus melanocoryphus</i> <i>Cygnus nigricollis</i>	68
Black Swan	<i>Chenopsis atrata</i> <i>Cygnus atrata</i>	2
Swan	Anatidae	2
Spur-wing Goose	<i>Plectropterus gambensis</i>	2
Cereopsis Goose	<i>Cereopsis n. hollandiae</i>	3
Snow Goose	[ <i>Chen hyperborea</i> ] <i>Anatinx</i>	13
Ross' Goose	[ <i>Chen</i> ] <i>rossii</i> <i>Anser rossii</i>	5
Emperor Goose	<i>Philacte canagica</i>	1
European Goose <sup>1</sup>	<i>Anser canaglou<sup>1</sup></i>	10
Brant	<i>Branta bernicla</i>	6
Canada Goose	<i>Branta canadensis</i>	7
Hawaiian Goose; Nene	<i>Branta sandvicensis</i>	4
Andean Goose	<i>Chloephaga melanoptera</i>	1
Abyssinian Blue-winged Goose	<i>Cyanochen cyanopterus</i>	10
Maned Goose	<i>Chenetta jubata</i>	2
White-faced Tree Duck White-faced Whistling Duck	<i>Dendrocygna viduata</i>	19
Egyptian Goose	<i>Aplochen aegyptiaca</i>	1
Comb Duck	<i>Sarkidiornis melanotos</i>	4

-----  
<sup>1</sup>This entry is placed here merely because of the similarity of the specific name to that of the Emperor Goose; this name otherwise is meaningless.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Coscoroba Swan	<i>Coscoroba coscoroba</i>	6
Ruddy Shelduck	<i>Tadorna ferruginea</i>	14
South African Shelduck	<i>Tadorna cana</i>	16
Paradise Shelduck	<i>Tadorna variegata</i>	8
Mallard	<i>Anas platyrhynchos</i>	436
Mottled Duck	<i>Anas fulvigula</i> <i>Anas platyrhynchos fulvigula</i>	6
New Zealand Brown Teal	<i>Anas chlorotis</i> <i>Anas auklandica chlorotis</i> <sup>1</sup>	2
Cinnamon Teal	<i>Anas cyanoptera</i>	20
Argentine Cinnamon Teal		
Chestnut-breasted Teal		
Cape Teal	<i>Anas capensis</i>	10
Green-winged Teal	<i>Anas carolinensis</i>	5
Falcated Teal	<i>Anas falcata</i>	1
Ring Teal	<i>Anas leucophrys</i> <i>Calonetta leucophrys</i>	10
Brazilian Teal	<i>Anas brasiliensis</i>	20
Patagonian Crested Duck	<i>Anas specularoides</i> <i>Lophonetta specularoides</i>	4
Puna Teal	<i>Anas versicolor</i>	5
Sharp-winged Teal	<i>Anas flavirostris</i> <i>Anas f. flavirostris</i> <i>Anas f. oxyptera</i>	16
South American Brown Pintail	<i>Anas spinicauda</i> <i>Anas georgica spinicauda</i>	63
Pintail	<i>Anas acuta</i>	6

<sup>1</sup>-----  
This combination of names is not valid; because of the common name, this entry is placed here rather than with *Nesonetta auklandica*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Bahama Pintail South American Bahama Pintail	<i>Anas bahamensis</i>	63
Chiloe Widgeon	<i>Anas sibilatrix</i>	16
Gadwall	<i>Anas strepera</i>	210
Shoveller	<i>Spatula clypeata</i> <i>Anas clypeata</i>	5
Red Shoveller	<i>Spatula platalea</i> <i>Anas platalea</i>	8
Wood Duck	<i>Aix sponsa</i>	40
Rosy-billed Pochard	<i>Netta rufina</i>	45
Canvasback	<i>Aythya valisineria</i>	7
Redhead	<i>Aythya americana</i>	12
Ringneck Duck	<i>Aythya collaris</i>	4
New Zealand Pochard	<i>Aythya novaeseelandiae</i>	6
Greater Scaup	<i>Aythya marila</i>	120
Goldeneye	<i>Bucephala clangula</i> <i>Glaucionetta clangula</i>	8
Barrow's Goldeneye	<i>Bucephala islandica</i>	30
Old Squaw	<i>Clangula hyemalis</i>	15
Ruddy Duck	<i>Oxyura jamaicensis</i>	1

FALCONIFORMES  
CATHARTIDAE

[Andean] Condor	<i>Vultur gryphus</i>	5
Vulture	<i>Sarcorampus gryphus</i> <sup>1</sup>	6

<sup>1</sup>-----  
This name combination was used for birds called "Condor" or "Condor Real"; perhaps at least some of them should be included in the next listing rather than here.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
King Vulture	<i>Sarcoramphus papa</i> <i>Spizaetus</i> <sup>1</sup> sp.	25
SAGITTARIIDAE		
Secretary Bird	<i>Sagittarius serpentarius</i>	15
ACCIPITRIDAE		
Long-tailed Buzzard	<i>Henicopernis longicauda</i>	25
Brahminy Kite Kite	<i>Haliastur indus</i>	14
Goshawk	<i>Accipiter gentilis</i>	20
Hawk	<i>Astur gentilis</i>	
Eagle <sup>2</sup>	<i>Accipiter regalis</i> <sup>3</sup>	1
Shikra Hawk	<i>Accipiter badius</i>	30
	<i>Circus cyaneus</i> <sup>4</sup>	2
[Bicolored] Hawk	<i>Accipiter bicolor</i>	1
[Tiny] Hawk	<i>Accipiter superciliosus</i>	1
[Semicollared] Hawk	<i>Accipiter collaris</i>	1
Savannah Hawk	<i>Heterospizias meridionalis</i>	1
[Red-tailed] Hawk	<i>Buteo jamaicensis</i>	6
Roadside Hawk	<i>Buteo magnirostris</i>	44
Hawk	<i>Accipiter bicolor</i> <sup>5</sup>	2
Falcon		
Gavilan		
Lesser Fishing Eagle <sup>6</sup>	<i>Buteo</i> sp.	1

<sup>1</sup>This generic name is that of an eagle in the family Accipitridae.

<sup>2</sup>Although used with the scientific name of the Goshawk, this "eagle" should perhaps be placed elsewhere in the family.

<sup>3</sup>This specific name does not belong in this genus; perhaps it refers to *Buteo regalis*, the Ferruginous Hawk.

<sup>4</sup>This name applies to the Marsh Hawk or Harrier, not to the Shikra.

<sup>5</sup>The scientific name does not match the common name; it is properly used earlier in the list.

<sup>6</sup>This entry is placed here because of the generic name given.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Lizard Buzzard	<i>Kaupifalco monogrammicus</i>	1
White-eyed Buzzard	<i>Butastur teesa</i>	6
Tessa Hawk	[ <i>Butastur indicus</i> ] <i>Beudo</i> [=? <i>Buteo</i> ] <i>inducas</i>	2
Great Black Hawk	<i>Buteogallus urubitinga</i>	1
Crested Eagle	<i>Morphnus guianensis</i>	1
Harpy Eagle	<i>Harpia harpyja</i>	1
Ornate Hawk Ornate Eagle Eagle	<i>Spizaetus ornatus</i>	8
Hawk	<i>Spizaetus nipalensis</i>	3
Changeable Hawk Eagle Hodskin's Hawk Eagle Changeable Hawk Changeable Eagle	<i>Spizaetus cirrhatus</i> <i>Spizaetus narins</i> <sup>1</sup> <i>Spizaetus nappines</i> <sup>1</sup> <i>Spizaetus</i> sp.	7
Martial Eagle	<i>Polemaetus bellicosus</i>	1
Hawk Eagle	<i>Hieraaetus</i> sp.	1
Golden Eagle	<i>Aquila chrysaetos</i>	2
Great Imperial Eagle	<i>Aquila heliaca</i>	1
Tawny Eagle Eagle	<i>Aquila rapax</i>	16
Indian Hawk Eagle	<i>Aquila nipalensis</i>	3
Greater Spotted [Eagle]	<i>Aquila clanga</i>	6
Desert Eagle	<i>Aquila verreauxii</i>	1
Fish Eagle	<i>Haliaeetus vocifer</i> <i>Cuncuma vocifer</i>	2

-----  
<sup>1</sup>These two specific names, unknown to me, may be derived from *nipalensis*, listed immediately preceding.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
[Eurasian Black Vulture] Cinereous Eagle <sup>1</sup>	<i>Aegypius monachus</i>	4
Egyptian Vulture	<i>Neophron percnopterus</i>	11
Palm-nut Vulture	<i>Gypohierax angolensis</i>	2
Bateleur Eagle	<i>Terathopius ecaudatus</i>	3
Short-toed Eagle	<i>Circaetus gallicus</i>	1
Crested Serpent Eagle	<i>Spilormis cheela</i>	5
Hawk	Accipitridae	5
Common Hawk		
Falcon		
Garrapatero		
FALCONIDAE		
Collared Forest Falcon Falcon	<i>Micrastur semitorquatus</i> <i>Micrastur sp.</i>	2
Yellow-headed Caracara	<i>Milvago chimachima</i>	1
Mountain Caracara	<i>Phalcoboenus megalopterus</i>	8
Crested Caracara Caracara Falcon Hawk	<i>Polyborus plancus</i> <i>Caracara plancus</i> <i>Caracara sp.</i>	17 <sup>2</sup>
Red-thighed Falconet White Falcon Falcon Falconet	<i>Microhierax caerulescens</i> <i>Falco sp.</i> <i>Falco scheroid</i> <sup>3</sup>	188
Lanner Falcon	<i>Falco biarmicus</i>	2
Saker Falcon	[ <i>Falco cherrug</i> ] <i>Falco sacer</i>	1

-----  
<sup>1</sup>This entry is placed here because of the scientific name given.

<sup>2</sup>This includes one listed as "Bird", scientific name "Kari Kari."

<sup>3</sup>This species name is not in the genus *Falco*, nor in *Microhierax*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Lagger Falcon	<i>Falco jugger</i>	30 <sup>1</sup>
Gyr Falcon	<i>Falco rusticolus</i>	7
Falcon	<i>Falco candicans</i>	
Peregrine Falcon	<i>Falco peregrinus</i>	137
Falcon Hawk		
Black Hawk Eagle <sup>2</sup>		
Bat Falcon	[ <i>Falco ruficularis</i> ]	1
Merlin (=Pigeon Hawk)	<i>Falco columbarius</i>	4
Red-headed Merlin	<i>Falco chicquera</i>	21
Red-necked Falcon	<i>Harpactes erythrocephalus</i> <sup>3</sup>	
Falcon		
[Eurasian] Kestrel	<i>Falco tinnunculus</i>	46
	<i>Falco siniticus</i> <sup>4</sup>	
Sahin Falcon <sup>5</sup>	<i>Falco sahin</i> <sup>5</sup>	1
Falcon	<i>Falco vnaeilidae</i> <sup>6</sup>	1
Falcon Hawk	Falconiformes	26
	Falconidae	
	<i>Falco</i> sp.	

-----  
<sup>1</sup>24 of these birds were listed as *Falco biarmicus jugger*, but with the common name of Lagger.

<sup>2</sup>This one bird should probably be listed elsewhere, although the scientific name given was for the peregrine.

<sup>3</sup>This name applies to a trogon, Trogonidae.

<sup>4</sup>This specific name is not found in the genus *Falco*.

<sup>5</sup>I have been unable to find a falcon with this common or scientific name.

<sup>6</sup>This specific name is not found in the genus *Falco*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Hawk <sup>1</sup>	<i>Eunectes murinus</i> <sup>2</sup>	2
	<i>Dendrohyrax dorsalis</i> <sup>3</sup>	5
	<i>Tyto alba</i> <sup>4</sup>	1
	<i>Hystrix</i> <sup>5</sup>	1
Falcon <sup>1</sup>	<i>Aeros undulatus</i> <sup>6</sup>	3
Serpent Eagle <sup>1</sup>	<i>Serpenthus</i> <sup>7</sup>	1
GALLIFORMES		
MEGAPODIIDAE		
Brush Turkey	<i>Alectura lathamii</i> <sup>8</sup>	4
Megapode	<i>Macrocephalon maleo</i>	4
CRACIDAE		
White-crested Guan	<i>Penelope superciliaris</i>	1
TETRAONIDAE		
Spruce Grouse	<i>Canachites canadensis</i>	10
Ruffed Grouse	<i>Bonasa umbellus</i>	2
PHASIANIDAE		
Bobwhite Quail	<i>Colinus virginianus</i>	1136
Masked Bobwhite <sup>9</sup>	<i>C. v. ridgwayi</i> <sup>9</sup>	
Northern Bobwhite	Phasianidae	
Himalayan Monal	<i>Lophophorus impejanus</i>	1

<sup>1</sup>These entries are not placeable within the order, for reasons indicated.

<sup>2</sup>*Eunectes murinus* is the name of a snake, the Anaconda.

<sup>3</sup>This is a mammal, a tree hyrax.

<sup>4</sup>This is a Barn Owl, order Strigiformes.

<sup>5</sup>This is the generic name of a mammal, the old world Porcupine.

<sup>6</sup>The scientific name may refer to *Aceros undulatus*, a hornbill of the family Bucerotidae.

<sup>7</sup>I cannot find this generic name in the order Falconiformes.

<sup>8</sup>The generic name *Alectoris* was used, but the common and specific names suggest it was in error.

<sup>9</sup>36 birds were designated as this subspecies, the rest only by the family name.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Blue-crested Manchurian Pheasant <sup>1</sup>	<i>Crossoptilon mantchuricum</i>	3
White-crested Kalij Pheasant	<i>Lophura leucomelana</i> <sup>2</sup>	8
Malayan Fireback Pheasant <sup>3</sup>	<i>Lophura rufa</i>	13
	<i>Houppifer erythrophthalma</i>	7
Koklass Pheasant	<i>Pucrasia macrolopha</i>	2
	<i>Satyra macrolopha</i>	
[Ring-necked] Pheasant	<i>Phasianus colchicus</i>	350
	<i>Phasianus sp.</i>	2500
Mikado Pheasant	<i>Symaticus mikado</i>	4
Ijima Pheasant	[ <i>Symaticus soemmerringi</i> ] <sup>4</sup>	6
	<i>Phasianus colchicus</i>	
	<i>Phasianus reevesii</i>	
Golden Pheasant	<i>Chrysolophus pictus</i>	3
Burmese [Green] Peafowl	<i>Pavo muticus</i>	4
MELEAGRIDIDAE		
Ocellated Turkey	<i>Agriocharis ocellatus</i>	2
GRUIFORMES		
TURNICIDAE		
Hemipode Bird	<i>Excalfactoria chinensis</i> <sup>5</sup>	24
GRUIDAE		
Hooded Crane	<i>Grus monacha</i>	8

<sup>1</sup>I am unable to place correctly this common name; the scientific name refers to the Brown-eared Pheasant.

<sup>2</sup>This species is placed in *Gennaeus* in Peters.

<sup>3</sup>Probably two species are included here.

<sup>4</sup>Neither of the scientific names given apply to the common name.

<sup>5</sup>This name applies to a quail in the Phasianidae, and this entry should perhaps be in that group.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Saurus Crane	<i>Grus antigone</i> <i>Uraeginthus bengalus</i> <sup>1</sup>	8
Wattled Crane	<i>Bugeranus carunculatus</i>	11
Demoiselle Crane	<i>Anthropoides virgo</i>	14
West African Crowned Crane	<i>Balearica pavonina</i>	14
PSOPHIIDAE		
[Common] Trumpeter	<i>Psophia crepitans</i>	70
White-winged Trumpeter	<i>Psophia napensis</i>	
Trumpeter		
Grey-winged Trumpeter		
White-winged Trumpeter	<i>Psophia leucoptera</i>	17
Trumpeter		
Trumpeter	Psophiidae	3
	<i>Phoenicopterus</i> sp. <sup>2</sup>	8
	<i>Platalea leucorodia</i> <sup>3</sup>	14
	<i>Leistes militaris</i> <sup>4</sup>	2
RALLIDAE		
Water Rail	<i>Rallus aquaticus</i>	1
Slaty-breasted Rail	<i>Rallus striatus</i>	10
Guam Rail	<i>Rallus owstoni</i>	10
[Red and White Crake]	<i>Laterallus leucopyrrhus</i>	32
White-fronted Crake		
Small Rail		
White-breasted Water Hen	<i>Amaurornis phoenicurus</i>	8
Moorhen (=Common Gallinule)	<i>Gallinula chloropus</i>	2
Purple Gallinule	<i>Porphyryla martinica</i>	1

<sup>1</sup>This name goes with the Cordon Bleu, in the Estrildidae.

<sup>2</sup>This is the generic name of a flamingo, Phoenicopteridae.

<sup>3</sup>This is the name of a spoonbill, Threskiornithidae.

<sup>4</sup>This is the name of a South American blackbird, Icteridae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
	EURYPYGIDAE	
Sun Bittern	<i>Eurypyga helias</i>	24
Pavoncito	<i>Mycteria americana</i> <sup>1</sup>	1
Taurilla, tanrrilla	<i>Platalea leucorodia</i> <sup>2</sup>	1
	<i>Botaurus</i> sp. <sup>3</sup>	1
	CARIAMIDAE	
Crested Seriama	<i>Cariama cristata</i>	12
Seriama	<i>Caracara</i> sp. <sup>4</sup>	2
	OTIDAE	
Kori Bustard	[ <i>Choriotis kori</i> ] <i>Ardeotis kori</i> <sup>5</sup>	4
Lesser Bustard	<i>Afrotis atra</i>	7
	CHARADRIIFORMES	
	JACANIDAE	
Jacana	<i>Actophilornis africana</i>	6
Jacana	<i>Jacana jacana</i>	56
Jacana	<i>Jacana spinosa</i> <sup>6</sup>	8
	CHARADRIIDAE	
Lapwing	[ <i>Vanellus vanellus</i> ] <i>Spizaetus nipalensis</i> <sup>7</sup>	20
Crowned Plover	<i>Stephanibyx coronatus</i>	2
Blacksmith Plover	<i>Hoplopterus armatus</i>	4
Blackhead Plover	<i>Sarciophorus tectus</i>	2

-----  
<sup>1</sup>This is the name of the American Wood Stork, Ciconiidae.

<sup>2</sup>This name applies to a spoonbill, Threskiornithidae.

<sup>3</sup>This is the generic name of bitterns in the family Ardeidae.

<sup>4</sup>This is the common name of some birds in the Falconidae.

<sup>5</sup>*Ardeotis* seems not to be a valid generic name.

<sup>6</sup>This and the preceding entry may refer to the same species.

<sup>7</sup>This is the name of a hawk, Accipitridae; placement of this entry here is based on the common name only.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Ringed Plover	<i>Charadrius hiaticula</i>	1
Kittlitz Plover	<i>Charadrius pecuarius</i>	4
Three-banded Plover Spurwing Plover <sup>1</sup>	<i>Charadrius tricollaris</i>	4

SCOLOPACIDAE

Greenshank	<i>Tringa nebularia</i>	3
------------	-------------------------	---

RECURVIROSTRIDAE

Black-winged Stilt Brazilian Stilt	<i>Himantopus himantopus</i>	5
European Avocet Avocet	<i>Recurvirostra avosetta</i>	10

BURHINIDAE

[Double-striped] Thick-knee Thick-knee Plover	<i>Burhinus bistriatus</i>	30
[Peruvian] Thick-knee Thick-knee Plover Plover	<i>Burhinus superciliaris</i>	18
Thick-knee	Alcaraban <sup>2</sup>	2

GLAREOLIDAE

Crocodile Bird (= Egyptian Plover)	<i>Pluvianus aegyptius</i>	20
Temminck's Courser	<i>Cursorius temminckii</i>	10
[East African] Pratincole	<i>Glareola pratincola</i>	5

-----  
<sup>1</sup>This common name is generally applied to a bird of the genus *Vanellus*, s.l.

<sup>2</sup>This is probably a local vernacular name, used as a scientific name on the declaration form. It probably applies to one of the above species.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
	LARIDAE	
Gray Gull	<i>Larus modestus</i>	13
Peruvian Gray Gull		
Band-tailed Gull	<i>Larus belcheri</i>	4
Peruvian Gull		
Peruvian Sea Gull <sup>1</sup>	<i>Adamastor cinereus</i> <sup>1</sup>	6
Inca Tern	<i>Larosterna inca</i>	57
	<i>Sterna superciliaris</i> <sup>2</sup>	8
	COLUMBIFORMES	
	COLUMBIDAE	
Pigeon (Racing)	[ <i>Columba livia</i> ] <sup>3</sup>	6
European Wood Pigeon	<i>Columba palumbus</i>	2
[Barred] Dove	<i>Geopelia striata</i>	24
Ground Dove	<i>Columbigallina passerina</i>	2
Nicobar Pigeon	[ <i>Caloenas nicobarica</i> ]	41
Mocpbar Pidgeon	<i>Pigeona nicbacolis</i> (20) <sup>4</sup>	
	<i>Spheniscus micobuar</i> (21) <sup>4</sup>	
Crowned Pigeon	[ <i>Goura</i> sp.]	14
	<i>Pigeona</i> sp.	
	PSITTACIFORMES	
	PSITTACIDAE <sup>5</sup>	
Kea	<i>Nestor notabilis</i>	2

<sup>1</sup>-----  
<sup>1</sup>This might be either of the two species listed previously; the scientific name is that of a petrel, Procellariidae.

<sup>2</sup>This scientific name is properly applied to another species of tern.

<sup>3</sup>No scientific name was given.

<sup>4</sup>These both seem to be made-up names based on the common name; *Spheniscus* is a generic name of penguins, Spheniscidae.

<sup>5</sup>There are many common names in use in this large family, and there is no good authority for use in matching common to scientific names. On the declaration forms here analysed, both common and scientific names seem to have been used with little discrimination. Psittacine birds need not be reported under the laws, and undoubtedly more were imported than were reported.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Chattering Lory	<i>Chalcopsitta atra</i>	15
	<i>Domicella garrula</i> <sup>1</sup>	2
Red Lory	<i>Eos borea</i>	25
Blue-cheeked Lorikeet	<i>Trichoglossus haematod</i>	40
Rainbow Lorikeet	<i>T. haematopus moluccanus</i>	
Mitchell's Lorikeet	<i>T. haematopus nigrogularis</i>	
Massena Lorikeet	<i>T. moluccanus</i>	
	<i>T. mitchelli</i>	
Scaly-breasted Lorikeet	<i>Trichoglossus chlorolepidotus</i>	1
Lory	<i>Trichoglossus sp.</i>	10
Purple-capped Lory	<i>Domicella domicella</i>	9
Ornamental Lorikeet	<i>Charmosyna papou</i>	4
Black-capped Lory <sup>2</sup>	-----	1
[Greater] Sulphur-crested Cockatoo	<i>Kakatoe galerita</i>	7
	<i>K. g. ophthalmica</i>	
Blue-eyed Sulphur Cockatoo		2
Cockatoo		
Long-billed Corella <sup>3</sup>	<i>Kakatoe sanguinea</i>	2
Lesser Sulphur-crested Cockatoo	<i>Kakatoe sulphurea</i>	26
Sulphur-crested Cockatoo	<i>Kakatoe citrino-cristata</i>	
Citron-crested Cockatoo	<i>Kakatoe cristata</i>	
Lesser Cockatoo		
White-crested Cockatoo	<i>Kakatoe alba</i>	4
Red-crested Cockatoo	<i>Kakatoe moluccensis</i>	22
Moluccan Cockatoo	<i>Kakatoe alba</i> <sup>4</sup>	2
Blue and Gold Macaw	[ <i>Ara ararauna</i> ]	8

<sup>1</sup>This genus appears below with a different common name.

<sup>2</sup>No scientific name was given for this bird, and I cannot place it.

<sup>3</sup>This listing is placed here because of the scientific name.

<sup>4</sup>These two birds should perhaps be included with the previous entry.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
[Red and Yellow] Macaw	<i>Ara macao</i>	28
Red, Blue, and Green Macaw	[ <i>Ara chloroptera</i> ]	2
Macaw		
Colombian Macaw	[ <i>Ara sp.</i> ] <sup>2</sup>	30
Guacamaya <sup>1</sup>		
Guaruba Parrot	<i>Aratinga guarouba</i>	8
Parrot		
Parrot (Perico)	<i>Aratinga holochlora</i>	1
Half Moon Conure	<i>Aratinga canicularis</i> <sup>3</sup>	12,750
Conure		
Cotorra Pecho Gris <sup>1</sup>		
Quaker Conure	<i>Myiopsitta monachus</i> <sup>3</sup>	11,745
Quaker Parakeet		
Conure		
Cotorra Pecho Gris <sup>1</sup>		
Perico Cabeza Azul <sup>1</sup>		
Quaker and Nandays [Conures?] <sup>4</sup> -----		630
"Cotorra cabeza negra"		
Conure	-----	2
Coelestis Parrotlet	<i>Forpus conspicillatus</i>	2
Bee Bee <sup>5</sup>	<i>Brotogeris versicolurus</i>	32,477
Perico Ala Amarilla <sup>1</sup>		
Perico Ala Blanca <sup>1</sup>		
Perico Cara Sucia <sup>1</sup>		

<sup>1</sup>This name was used in the place of a scientific name.

<sup>2</sup>These birds may belong in the species listed above.

<sup>3</sup>The scientific name was used with a definitive common name only twice; most birds are included by association of an English common name and another vernacular.

<sup>4</sup>Presumably at least a portion of these should be with the entry above, the rest with *Nandayus nenday*, otherwise not listed.

<sup>5</sup>I am uncertain how to allot all the birds listed as Bee Bee, generally without a scientific name. Those called Colombian Bee Bee have been allotted to *B. jugularis*, other indefinite ones to *B. versicolurus*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Colombian Bee Bee <sup>1</sup>	<i>Brotoogeris jugularis</i>	9,811
Bee Bee		
Perico Ala Amarilla <sup>2</sup>		
Perico Cabeza Azul <sup>2</sup>		
Perico Cara Amarilla <sup>2</sup>		
Bee Bee	<i>Brotoogeris sanctithomae</i>	796
Blue-fronted [Parrot]	<i>Pionus menstruus</i>	17
Red-headed Parrot	<i>Amazona viridigenalis</i>	11
Red-head Parrot	<i>Amazona autumnalis</i>	610
Red-head Amazon		
Festiva Parrot	<i>Amazona festiva</i>	459
Red-headed Parrot		
Amazon Parrot		
[Turquoise-fronted] Parrot	<i>Amazona aestiva</i>	1
Double Yellow-headed Parrot	<i>Amazona ochrocephala</i>	627
Yellowhead Amazon		
Yellow-cheeked Amazon		
Panama Amazon		
Spectacled Amazon		
Orange-winged Parrot	<i>Amazona amazonica</i>	650
Orange-cheeked Amazon		
Mealey Amazon Parrot		
Amazon Mealey Parrot		
Amazon Parrot	<i>Amazona mercenaria</i>	90
Amazona Parrot	<i>Amazona farinosa</i>	15
Aztec Amazon	<i>Amazona imperialis</i>	1

<sup>1</sup>See footnote 5 on preceding page.

<sup>2</sup>This name was used in place of a scientific name.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Amazon Parrot <sup>1</sup> Colombian Amazon Colombian Parrot Blue-fronted Amazon	"Loro Frente Amarilla"	8,188
Amazon Parrot <sup>1</sup> Colombian Amazon Parrot Blue-fronted Parrot	"Loro Cara Amarilla"	342
Chestnut-fronted Amazon	-----	2
Senegal Parrot	<i>Poicephalus senegalus</i>	144
African Grey Parrot Loro Frente Amarilla <sup>2</sup>	<i>Psittacus eirthacus</i>	70
Ring-necked Parakeet	<i>Psittacula krameri</i>	148
Barrand Parakeet	<i>Polytelis swainsonii</i>	5
Crimson-winged Parakeet Crimson Parakeet	<i>Aprosmictus erythropterus</i>	4
Bourk's Parakeet <sup>3</sup>	<i>Alisterus scapularis</i>	89
Scarlet-chested Parakeet Red-fronted Kikariki	<i>Prosepia tabuensis</i>	5
Blue-rumped Parrot	<i>Psittinus cyanurus</i>	4
Madagascar Lovebird	<i>Agapornis cana</i>	2
Abyssinian Lovebird	<i>Agapornis taranta</i>	10

<sup>1</sup>These birds are grouped because of the use of the "scientific" name, despite the diversity of common names; I cannot accurately place them in a species.

<sup>2</sup>This was used in place of a scientific name for 10 birds with this common name, which were perhaps *Amazona*.

<sup>3</sup>Perhaps this should be listed under *Neophema bourkii*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Fisher's Lovebird	<i>Agapornis fischeri</i>	18
	<i>Agapornis personata</i> <sup>1</sup>	28
Black-masked Lovebird	<i>Agapornis personata</i>	78
Elegant Parakeet	<i>Platycercus elegans</i>	36
Pennant Parakeet		
Rosella		
Turquoise Parakeet <sup>2</sup>		
Yellow-rumped Parakeet	<i>Platycercus caledonicus</i>	6
Golden-mantled Rosella	<i>Platycercus eximius</i>	31
Golden-mantled Parakeet		
Rosella		
Mealy Rosella <sup>3</sup>		
Stanley Parakeet	<i>Platycercus icterotis</i>	4
Pale-headed Rosella	<i>Platycercus adscitus</i>	5
Mealy Rosella		
Red-rumped Parakeet	<i>Psephotus haematonotus</i>	153
Yellow Red-rumped Parakeet		
Lorikeet <sup>4</sup>	<i>Neophema chrysostomus</i>	8
Scarlet-chested Parakeet	<i>Neophema pulchella</i>	37
Grass Turquoise Parakeet <sup>5</sup>	<i>Sordida cucullata</i> <sup>6</sup>	4
Turquoise Parakeet	<i>Neophema splendida</i>	93

-----  
<sup>1</sup>These birds should perhaps be listed with the next species.

<sup>2</sup>This common name is used in a genus listed later.

<sup>3</sup>This common name is used also for a species listed later.

<sup>4</sup>Lorikeets appear near the beginning of the listing of parrots, but this entry is placed here because of the scientific name given.

<sup>5</sup>Although listed as *N. pulchella*, six birds should perhaps be with *N. splendida*, listed next.

<sup>6</sup>This scientific name is not to be found in this family; it is probably the specific and subspecific name of a species of the genus *Pitta*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Blue-fronted Parrot <sup>1</sup>	"Perico Cabeza Azul" <sup>1</sup>	105
Superb Parrot	<i>Pitta steerii</i> <sup>2</sup>	4
Elegant Parrot	<i>Pitta granatina</i> <sup>2</sup>	2
Parakeet	<i>Myioborus torquatus</i> <sup>3</sup>	13
Parrot	<i>Erythrura trichroa</i> <sup>4</sup>	8
Parrot	-----	1

CUCULLIFORMES  
MUSOPHAGIDAE

Schalow's Turaco	<i>Tauraco [livingstoni]</i> <i>Tauraco schalowi</i>	1
White-crested Turaco <sup>5</sup>	<i>Tauraco corythaix</i>	2
Angola Red-crested Turaco	<i>Tauraco erythrolophus</i>	4
Donaldson Turaco	<i>Tauraco leucotis</i> <i>Tauraco l. donaldsoni</i>	4
Hartlaub's Turaco	<i>Tauraco hartlaubi</i>	2
White-crested Turaco <sup>5</sup>	<i>Tauraco leucolophus</i>	6
Ross Turaco	<i>Musophaga [violacea]</i> <i>Musophaga rossea</i>	2
Blue Turaco	<i>Corythaeola cristata</i>	2
Grey Plantain Eater	<i>Crinifer [africanus]</i> <i>Crinifer zonurus</i>	8
Plantain Eater	<i>Ramphastos sulfuratus</i> <sup>6</sup>	1

<sup>1</sup>These names appeared, in other context, in three genera listed above; I do not know with which this entry should be associated.

<sup>2</sup>This is the name of a pitta, family Pittidae.

<sup>3</sup>This is the name of a Central American warbler, Parulidae.

<sup>4</sup>This is the name of a finch, family Estrildidae.

<sup>5</sup>This name is used for birds under two scientific names.

<sup>6</sup>This is the name of a toucan, Ramphastidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
	STRIGIFORMES	
	TYTONIDAE	
[Barn Owl] Lechuzal <sup>1</sup>	<i>Tyto alba</i>	2
	STRIGIDAE	
Horned Owlet Owlet	<i>Otus bakkamoena</i>	7
Vermiculated Screech Owl	<i>Otus guatemalae</i>	7
[White-throated Screech] Owl	<i>Otus albobularis</i>	2
Owl	<i>Otus sp.</i>	5
Eagle Owl Owl	<i>Bubo bubo</i>	31
Verreaux's Eagle Owl	<i>Bubo lacteus</i>	1
Wood Owl Forest Owl	<i>Ketupa ketupu</i> <i>Ketupa sp.</i>	3
Spectacled Owl	<i>Pulsatrix perspicillata</i>	148
Brown Fish Owl	<i>Pulsatrix sp.</i>	
Fish Owl	<i>Bubo titas</i> <sup>2</sup>	3
Pigmy Owl Owl "Various small owlets"		
Snowy Owl Arctic Owl	<i>Nyctea scandiaca</i>	8
Ferruginous Pygmy Owl	<i>Glaucidium brasilianum</i>	2
Barred Owlet Barred Jungle Owlet	<i>Glaucidium radiatum</i>	7
Spotted Owlet Spotted Jungle Owlet	<i>Athene brama</i>	7

<sup>1</sup>-----  
This vernacular was used for another species of owl also.

<sup>2</sup>This specific name does not appear in either *Pulsatrix* or *Bubo*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Burrowing Owl Owl "Lechuza"	<i>Speotyto cunicularia</i>	8
Tawny Owl	<i>Strix aluco</i>	3
Long-eared Owl	<i>Asio otus</i>	3
Owl	<i>Asio</i> sp.	1
Owl	Strigidae	3
	<i>Plataea leucorodia</i> <sup>1</sup>	3
	Cathartidae <sup>2</sup>	2
	<i>Sarcorampus papa</i> <sup>3</sup>	1
	Capitonidae <sup>4</sup>	1
	<i>Buteogallus nigricollis</i> <sup>5</sup>	2
	<i>Cyanocorax chrysops</i> <sup>6</sup>	1
	<i>Eunestes murinus</i> <sup>7</sup>	12
CAPRIMULGIFORMES		
CAPRIMULGIDAE		
Nightjar	<i>Hydropsalis climacurus</i>	1
APODIFORMES		
TROCHILIDAE		
Brown-Violet-eared Hummingbird	<i>Colibri delphinae</i>	5
Green-Violet-eared Hummingbird	<i>Colibri thalassinus</i>	2
Gould's Violet-eared Hummingbird	[ <i>Colibri coruscans</i> ] <i>Colibricyanthus coruscans</i>	32
Thorn-tail Hummingbird	<i>Popelairia langsdorffi</i>	6
Blue-throated Hummingbird	<i>Amazilia amabilis</i>	35

1-7 These names appear to have been picked at random to meet a need; they are, in order: a spoonbill (Threskiornithidae); the family of New World vultures; the King Vulture (Cathartidae); the family of barbets; the generic name of a hawk (Accipitridae) with an invalid specific name; a jay (Corvidae); and the misspelled name of a snake, the Anaconda.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Rufous-tailed Hummingbird	<i>Amazilia tzacatl</i>	17
White-crowned Hummingbird	<i>Microchera albocoronata</i>	4
Empress Brilliant Hummingbird	<i>Eugenia imperatrix</i> <i>Heliodote imperatrix</i> <sup>1</sup>	20
Papalacta Hummingbird	<i>Aglaeactis cupripennis</i>	8
Wilson's Hummingbird Gualea Hummingbird	<i>Coeligena wilsoni</i>	9
White Cravat Hummingbird	<i>Coeligena torquata</i>	5
[Sword-billed] Hummingbird	<i>Ensifera ensifera</i>	5
Jardini Hummingbird	<i>Boissonneaua jardini</i>	26
Nanegal Hummingbird Hummingbird	<i>Boissonneaua</i> sp.	
Violet Puffleg Hummingbird	<i>Eriocnemis luciani</i>	10
Streamer-tailed Hummingbird	<i>Ocreatus underwoodii</i>	9
Black-tailed Trainbearer Lesbia Hummingbird	<i>Lesbia victoria</i>	14
Mocoa Hummingbird	<i>Agelaiocercus kingi</i>	8
Rose-throated Hummingbird	<i>Selasphorus flammula</i>	10
White-striped Hummingbird	Trochilidae	5
Hummingbird	Trochilidae	1,240
	<i>Cyanerpes nitidus</i> <sup>2</sup>	20
	Thraupidae <sup>3</sup>	40

-----  
<sup>1</sup>This generic name may be based on *Heliodoxa*, in which genus this species is sometimes placed.

<sup>2</sup>This is the name of a honeycreeper, Coerebidae.

<sup>3</sup>This is the family name of the tanagers.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
	COLIIFORMES	
	COLIIDAE	
Speckled Mousebird	<i>Colius striatus</i>	28
Red-faced Mousebird	<i>Colius indicus</i> <i>Urocolius indicus</i>	14
	TROCONIFORMES	
	TROGONIDAE	
Quetzal	<i>Pharomachrus mocino</i>	40
Pavonine Trogon	<i>Pharomachrus pavoninus</i>	4
Citreoline Trogon	<i>Trogon citreolus</i>	3
Mountain Trogon	<i>Trogon mexicanus</i>	1
Collared Trogon	[ <i>Trogon violaceus</i> ] <i>Chrysotrogon caligatus</i>	1
Trogon	Trogonidae Trochilidae <sup>1</sup>	33 2
	CORACIIFORMES	
	ALCIDINIDAE	
Green and Rufous Kingfisher Kingfisher	<i>Chloroceryle inda</i>	4
Malachite Kingfisher	<i>Alcedo cristata</i> <i>Corythornis cristata</i>	2
Pigmy Kingfisher	<i>Ispidna picta</i>	13
Stork-billed Kingfisher	<i>Pelargopsis capensis</i> <i>Ceyx erithacus</i> <sup>2</sup>	11 10
Kookabura	<i>Dacelo gigas</i>	2
White-breasted Kingfisher	<i>Halcyon smyrnensis</i>	4
Grey-headed Kingfisher	<i>Halcyon leucocephala</i>	5

-----  
<sup>1</sup>This is the family name of the hummingbirds.

<sup>2</sup>These two scientific names do not refer to the same species of bird.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
White-collared Kingfisher	<i>Halcyon chloris</i>	11
	<i>Halcyon smyrnensis</i> <sup>1</sup>	10
Kingfisher	<i>Regulus goodfellowi</i> <sup>2</sup>	6
MOMOTIDAE		
Rufous Motmot Motmot	<i>Baryphthenus ruficapillus</i> <i>Urospatha martii</i>	16
Brown-crowned Motmot	<i>Momotus mexicanus</i>	6
Blue-crowned Motmot Motmot	<i>Momotus momota</i>	44
Motmot	"Motmoticlave" <sup>3</sup>	1
CORACIIDAE		
Lilac-breasted Roller	<i>Coracias caudata</i>	11
Indian Blue Roller Roller	<i>Coracias benghalensis</i>	8
Broad-billed Roller	<i>Eurystomus orientalis</i>	2
UPUPIDAE		
Hoopoe	<i>Upupa epops</i>	36
PHOENICULIDAE		
Green Wood Hoopoe	<i>Phoeniculus purpureus</i>	2
BUCEROTIDAE		
Hornbill	<i>Tockus griseus</i>	2
Pied Hornbill	<i>Anthracoceros malabaricus</i>	8
Pied Hornbill	<i>Anthracoceros coronatus</i> <i>Anthracoceros convexus</i>	8

-----  
<sup>1</sup>This listing should perhaps be with the other of the same scientific name.

<sup>2</sup>This name applies to a goldcrest or kinglet, family Sylviidae.

<sup>3</sup>I have no idea to what this refers.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Hornbill	<i>Bycanistes subcylindricus</i>	1
Great Hornbill	<i>Buceros rhinoceros</i>	4
Giant Hornbill	<i>Buceros sylvestris</i>	
Giant Hornbill	<i>Buceros bicornis</i>	4
Greater Hornbill		
Concave Hornbill		
Hornbill		
Rufous Hornbill	<i>Buceros hydrocorax</i>	2
Wreathed Hornbill	<i>Rhinoplax</i> sp. [=vigil] <sup>1</sup>	2
White-crested Hornbill	"Hornus crest" <sup>2</sup>	1
Hornbill	"Hornus nebus" <sup>2</sup>	2
	<i>Anhima cornuta</i> <sup>3</sup>	

PICIFORMES  
CAPITONIDAE

Barbet	<i>Capito aurovirens</i>	1
Toucan Barbet <sup>4</sup>	<i>Capito squamatus</i>	18
Red-headed Barbet <sup>4</sup>		
Toucan Barbet	<i>Eubucco bourcierii</i>	59
Barbet	<i>C. b. orientalis</i>	
Red-headed Barbet		
Unchala		
Toucan Barbet	<i>Semnornis ramphastinus</i>	20
Great Barbet	<i>Megalaima virens</i>	10
Great Himalayan Barbet		
Lineated Barbet	<i>Megalaima zeylanica</i>	11
Large Green Barbet		

-----  
<sup>1</sup>There is only one species in this genus.

<sup>2</sup>These appear to be "made-up" names.

<sup>3</sup>This name refers to a screamer, family Anhimidae.

<sup>4</sup>Both these common names were also given with other scientific names used below.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Green Barbet	<i>Megalaima viridis</i>	17
Lineated Barbet		
Barbet		
Crimson Barbet	<i>Megalaima franklini</i>	6
Blue-throated Barbet	<i>Megalaima asiatica</i>	28
Blue-cheeked Barbet	<i>Cynops asiatica</i>	
Crimson-breasted Barbet		
Pied Barbet	<i>Tricholaema leucomelan</i>	6
Red-fronted Barbet	<i>Tricholaema diadematum</i>	3
Barbet	<i>Lybius torquatus</i>	3
Double-toothed Barbet	<i>Lybius bidentatus</i>	1
Crested Barbet	<i>Trachyphonus vaillantii</i>	2
Barbet	Capitonidae	6
Toucan Barbet	<i>Aulacorhynchus haematopygus</i> <sup>1</sup>	10
	<i>Ramphastos toco</i> <sup>1</sup>	4
Puro Barbet	Fringillidae <sup>2</sup>	2
	RAMPHASTIDAE <sup>3</sup>	
Emerald Toucanet <sup>4</sup>	<i>Aulacorhynchus sulcatus</i>	14
Toucanet		
"Toucanet Esmel"	<i>Aulacorhynchus derbianus</i>	1

<sup>1</sup>-----  
<sup>1</sup>This name is properly applied to a toucan, Ramphastidae, and should perhaps be listed under that family (which follows next).

<sup>2</sup>This is a family name in the Passeriformes.

<sup>3</sup>Some common names were used in association with a large variety of scientific names in this family, and the placement in this listing is often conjectural. Non-specific common names were frequently given; these have been listed by scientific name. There was apparently much confusion with the genus *Semnornis* in the family Capitonidae.

<sup>4</sup>This common name was used for several species in this genus. They are listed by scientific name.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Emerald Toucanet	<i>Aulacorhynchus prasinus</i>	181
Toucanet	<i>Aulacorhynchus albivittata</i>	
Green Toucanet		
Emerald Toucanet	<i>Aulacorhynchus haematopygus</i>	112
Toucanet		
"Tucaneta Crespa"		
Green Toucanet		
Toucanet	<i>Aulacorhynchus huallagae</i>	12
Toucanet	<i>Aulacorhynchus alvi</i> <sup>1</sup>	2
	<i>Aulacorhynchus</i> sp.	5
Green Toucanet	-----	3
Banded Aracari Toucanet	<i>Pteroglossus torquatus</i>	70
Aracari Toucanet		
Toucanet		
Toucan		
Aracari	<i>Pteroglossus sanguineus</i>	68
Emerald Toucanet		
Chestnut-eared Aracari	<i>Pteroglossus castanotis</i>	86
Blue-eyed Toucanet		
Toucanet		
Toucanet	<i>Pteroglossus pleuricinctus</i>	352
Green Toucanet		
"Bander Aracari" <sup>2</sup>		
"Tucaneta Crespa"	<i>Pteroglossus [viridis]</i>	10
	<i>Pteroglossus inscriptus</i>	
Curl-crested Toucanet	<i>Pteroglossus beauharnaesii</i>	138
Toucanet	<i>Aulacorhynchus haematopygus</i>	17
Toucanet	<i>Pteroglossus</i> sp.	4

<sup>1</sup>This specific name does not appear in the family, and is undeterminable.

<sup>2</sup>This name was used as a scientific name for all but two of the birds listed in this entry, associated with the other common names given. I assume it means "Banded" and thus may be properly placed here; otherwise, these birds may fall anywhere in this group.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Aracari	"Toucanidae"	2
Toucanet	<i>Selenidera reinwardtii</i>	6
Toucanet	<i>Selenidera maculirostris</i>	29
Toucanet	<i>Selenidera</i> sp.	2
Plate-billed Toucan Toucan Mountain Toucan	<i>Andigena laminirostris</i> <i>Andigena laminurus</i> <sup>1</sup>	4
Toucan	<i>Andigene hypoglauca</i>	9
White-breasted Toucan Toucan	<i>Ramphastos vitellinus</i> <sup>2</sup> <i>Ramphastos culminatus</i>	56
Red-breasted Toucan Green-billed Toucan Plate-billed Mountain Toucan <sup>3</sup>	<i>Ramphastos discolorus</i>	10
Sulphur-breasted Toucan Short-keel Toucan Keel-billed Toucan Plate-bill Toucan Sulphur-keel Toucan Crested Toucanet Toucan	<i>Ramphastos sulfuratus</i> <i>Ramphastos brevicarinatus</i> <i>Ramphastos vitellinus</i> <sup>4</sup> <i>Ramphastos tucan (=tucanus?)</i> <sup>4</sup> <i>Pteroglossus viridis</i> <sup>5</sup>	149 4 3 43
Swainson's Toucan	<i>Ramphastos swainsonii</i>	57
[Black-mandibled] Toucan	<i>Ramphastos ambiguus</i>	12
White Toucan White-breasted Toucan Toucan	<i>Ramphastos tucanus</i>	76

-----  
<sup>1</sup>This name is presumably a variation of *laminirostris*.

<sup>2</sup>Within the genus *Ramphastos*, the sorting seemed better done by scientific than by common name, for the most part.

<sup>3</sup>To judge by the common name, 8 of these birds might be *Andigena* above.

<sup>4</sup>These entries should perhaps be entered elsewhere, by scientific name.

<sup>5</sup>Despite the common name used, perhaps this entry should be with others of the genus.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
[Cuvier's] Toucan	<i>Ramphastos cuvieri</i>	10
Toco Toucan Toucan Toucanet	<i>Ramphastos toco</i>	202
Toucan Blue-bellied Toucan	<i>Ramphastos</i> sp.	21
Toucan	<i>Plumpheras alligularis</i> <sup>1</sup>	5
	<i>Turaco schalowi</i> <sup>2</sup>	12
	<i>Gracula religiosa</i> <sup>3</sup>	1
	<i>Semnormis ramphastinus</i> <sup>4</sup>	99
PICIDAE		
[Chestnut Piculet] Woodpecker	<i>Picumnus cinnamomeus</i>	2
Lineated Woodpecker	<i>Dryocopus lineatus</i>	4
Woodpecker	Picidae	9
PASSERIFORMES		
EURYLAIMIDAE		
Lesser Green Broadbill	<i>Calypomena viridis</i>	27
	<i>Megalaima viridis</i> <sup>5</sup>	6
DENDROCOLAPTIDAE		
[Strong-billed] Woodcreeper	<i>Xiphocolaptes promeropirhynchus</i>	1
FURNARIIDAE		
Pearled Tree-runner	<i>Margarornis squamiger</i>	1

-----  
<sup>1</sup>This name means nothing to me; perhaps it is a corruption of *Ramphastos albogularis*, in which case it should be listed with *R. toco*.

<sup>2</sup>This is a name used in the Musophagidae.

<sup>3</sup>This is the name of a myna, Sturnidae.

<sup>4</sup>This is the name of the Toucan Barbet, Capitonidae, and this entry should perhaps appear in that family. Here it was also called Toucanet and Green Toucanet.

<sup>5</sup>This name applies to a barbet, Capitonidae, not to a broadbill.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
FORMICARIIDAE		
Giant Ant Pitta	<i>Grallaria gigantea</i>	1
[Rufous-faced] Ant Pitta	<i>Grallaria erythrotis</i>	2
Pigmy Ant Pitta	<i>Grallaria rufula</i>	2
COTINGIDAE		
[White] Cotinga	<i>Carpodectes hopkei</i>	6
Umbrella Bird	[ <i>Cephalopterus ornatus</i> ] <sup>1</sup>	
	<i>Cephalopterus o. glabricollis</i>	5
	<i>Cephalopterus o. penduliger</i>	7
	<i>Cephalopterus sp.</i>	2
[Naked-throated] Bellbird	<i>Procnias nudicollis</i>	24
[Bearded] Bellbird	<i>Procnias averano</i>	30
Bellbird	<i>Rupicola rupicola</i> <sup>2</sup>	8
[Guianan] Cock-of-the-Rock	<i>Rupicola rupicola</i>	20
[Andean] Cock-of-the-Rock	<i>Rupicola peruviana</i>	113
	<i>Rupicola sanguinolenta</i>	
	<i>Rupicola aequatorialis</i>	
[Cock-of-the-Rock]	<i>Rupicola sp.</i>	1
Cotinga	Cotingidae	17
PIPRIDAE		
Striped Manakin	<i>Machaeropterus regulus</i>	7
Green Manakin	<i>Chloropipo holochlora</i>	8
TYRANNIDAE		
[Tropical] Kingbird	<i>Tyrannus melancholicus</i>	4
Tyrant	Tyrannidae	2

<sup>1</sup>The forms *glabricollis* and *penduliger* may be distinct species.

<sup>2</sup>This name applies to a cock-of-the-rock, listed next.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
	PITTIDAE	
Blue-winged Pitta	<i>Pitta brachyura</i>	4
	<i>Pitta moluccensis</i>	4
Indian Pitta	<i>Poephila castanotis</i> <sup>1</sup>	12
	ALAUDIDAE	
Damara Long-billed Lark	[ <i>Certhilauda curvirostris</i> ] <i>Certhilauda damarensis</i>	2
Skylark	<i>Alauda arvensis</i>	2
	DICRURIDAE	
Racket-tailed Drongo	<i>Dicrurus paradiseus</i> <i>Dissemurus paradisea</i>	6
	CORVIDAE <sup>2</sup>	
[Collared] Jay Columbian Jay	<i>Cyanolyca viridicyana</i> <i>Cyanolyca turcosa</i>	5
[Azure] Jay	<i>Cyanocorax caeruleus</i>	14
[Violaceous] Jay	<i>Cyanocorax violaceus</i>	3
[Black-crested] Jay Colombian Jay	<i>Cyanocorax affinis</i>	3
[Plush-crested] Jay Colombian Jay Blue-and-White Jay Urracas Jay	<i>Cyanocorax chrysops</i>	35
Green Jay White-and-Green Jay Inca Jay Colombian Jay	<i>Cyanocorax yncas</i> <i>Exanthoura yncas</i> <i>Larosterna inca</i> <sup>3</sup>	65 5

<sup>1</sup>This name refers to a finch, in the family Estrildidae, not to a pitta.

<sup>2</sup>Because of vagueness and ambiguity in the use of common names, the jays are listed by the scientific names given.

<sup>3</sup>This is the name of the Inca Tern, Laridae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Plumed Jay	<i>Calocitta formosa</i>	4
Red-billed Blue Magpie	<i>Urocissa erythrorhyncha</i>	66
Green Magpie	<i>Kitta erythrorhyncha</i>	
	<i>Urocissa melanocephala occipitalis</i>	
"Green Magpie (Hunting Cissa)"	<i>Cissa chinensis</i>	2
Rufous Tree Pie	<i>Dendrocitta vagabunda</i>	3
Tree Pie <sup>1</sup>	<i>Cissa ornata</i> <sup>1</sup>	6
Pied Crow	<i>Corvus albus</i>	3
Raven	<i>Corvus corax</i>	2
Crow	[ <i>Corvus</i> sp.]	2
Jay	"Carriqui" <sup>2</sup>	100
Blue Jay	"Oriolis" <sup>3</sup>	1
Colombian Jay	Fringillidae <sup>4</sup>	11
Blue-and-White Jay	<i>Eudocimus alba</i> <sup>5</sup>	3
	<i>Eunectes murinus</i> <sup>6</sup>	4

<sup>1</sup>Placement of this entry is uncertain; the name *ornata* is found in the genus *Urocissa*, not *Cissa*, and the common name used suggests

<sup>2</sup>*Dendrocitta*.

<sup>3</sup>This apparently is a local vernacular, used here as a scientific name.

<sup>4</sup>This may imply some indeterminate oriole, but is not a jay.

<sup>5</sup>This is a family name for a group of finches.

<sup>6</sup>This is the name of the White Ibis, Threskiornithidae.

<sup>7</sup>*Eunectes murinus* is the name of a snake, the Anaconda; this variation was used for a number of kinds of birds.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
TIMALIIDAE		
White-crested Laughing Thrush	<i>Garrulax leucolophus</i>	338
Laughing Thrush	<i>Macroura indica</i> <sup>1</sup>	26
Laughing Jay Thrush	<i>Ramphastos vitellinus</i> <sup>2</sup>	19
White-crested Thrush	<i>Agalaius icterocephalus</i> <sup>3</sup>	15
	<i>Phalacrocorax bougainvillii</i> <sup>4</sup>	30
Spectacled Thrush	<i>Garrulax canorus</i>	30
Silver-eared Mesia	<i>Mesia argenteauris</i>	20
Menon [ ? ]		
Pekin Robin	<i>Leiothrix lutea</i>	564
Pekin Nightingale	<i>Areuthornis pilaris</i> <sup>5</sup>	200
	<i>Uroloncha domestica</i> <sup>6</sup>	16
Black-crowned Babbler	<i>Pteruthius erythropterus</i>	30
CAMPEPHAGIDAE		
Lesser Minivet	<i>Pericrocotus peregrinus</i>	6
Scarlet Minivet	<i>Pericrocotus speciosus</i>	4
PYCNONOTIDAE		
Red-whiskered Bulbul	<i>Pycnonotus jocosus</i>	226
Red-eared Bulbul	<i>Otocompsa emeria</i>	
Bulbul [Black]	<i>Microscelis psaroides</i>	30
CHLOROPSEIDAE (IRENIDAE)		
Gold-fronted Leafbird	<i>Chloropsis cochinchinensis</i>	12
Gold-fronted Leafbird	<i>Chloropsis aurifrons</i>	61
Golden-fronted Fruitsucker		
Golden-fronted Chloropsis		
Leafbird		

-----  
<sup>1</sup>This combination may refer to the Shama Thrush, in the Turdidae.

<sup>2</sup>This name applies to a toucan, Ramphastidae, not to a babbler.

<sup>3</sup>This is the name of a blackbird, Icteridae.

<sup>4</sup>This name is that of a cormorant, Phalacrocoracidae.

<sup>5</sup>This is an old name for the Fieldfare, Turdidae.

<sup>6</sup>This name applies to one of the small finches, Estrildidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Hardwick's Chloropsis	<i>Chloropsis hardwicki</i>	3
Fairy Bluebird	<i>Irena puella</i>	43
CINCLIDAE		
White-backed Dipper	<i>Cinclus leucocephalus</i>	3
TURDIDAE		
European Robin	<i>Erithacus rubecula</i>	2
Nightingale	<i>Luscinia megarhynchos</i>	26
Magpie Robin	[ <i>Copsychus saularis</i> ] <i>Cap... saularis</i>	3
Shama Thrush Shama	<i>Copsychus malabaricus</i> <i>Kittacincla malaborica</i> <i>Kittacincla marcoura</i>	119
Brown-backed Solitaire	<i>Myadestes obscurus</i>	5
Blue Solitaire	<i>Myadestes unicolor</i>	24
Chestnut-billed Rock Thrush	<i>Monticola rufiventris</i>	3
Orange-headed Ground Thrush	<i>Geokichla citrina</i> [= <i>Zoothera citrina</i> ]	3
Wood Thrush	<i>Hyllocichla mustelina</i>	2
Grey-winged Blackbird	<i>Turdus boulboul</i>	2
European Blackbird Black-capped Blackbird	<i>Turdus merula</i> <i>Turdus simillimus</i>	4
European Song Thrush	<i>Turdus [iliacus]</i> <i>Turdus musicus</i>	1
Red-collared Blackbird	<i>Turdus rufus</i> <sup>1</sup>	2

-----  
<sup>1</sup>This is not an accepted name; probably it is an abbreviated form of *ruficollis*, which would fit with the common name.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
SYLVIIDAE		
European Blackcap	<i>Sylvia atricapilla</i>	2
Kinglet	<i>Regulus goodfellowi</i>	10
MUSCICAPIDAE		
Wattle-eyed Flycatcher	<i>Platysteira peltata</i>	4
Rufous-billed Niltava	<i>Niltava sundara</i>	4
Paradise Flycatcher	<i>Tchitrea viridis</i> [= <i>Terpsiphone viridis</i> ]	4
STURNIDAE		
Glossy Starling	<i>Lamprocolius chalybaeus</i> [= <i>Lamprotornis chalybaeus</i> ]	10
Long-tail Starling	<i>Lamprotornis caudatus</i>	13
Superb Starling	<i>Spreo superbus</i>	9
Wattled Starling	<i>Creatophora cinerea</i>	4
[Common] Mynah	<i>Acridotheres tristis</i>	2
Golden-crested Mynah	<i>Mino coronatus</i>	50
Coleto Mynah	<i>Sarcops calvus</i>	9
Hill Mynah	<i>Gracula religiosa</i>	17,430
Greater, Lesser, and	<i>Sturnia</i> sp. <sup>1</sup>	1,670
Indian Hill Mynah	<i>Lonchura domestica</i> <sup>2</sup>	319
	<i>Uareginthus benegalys</i> <sup>2</sup>	75
	<i>Poephila castanotis</i> <sup>2</sup>	100
	<i>Anostomus trimaculatus</i> <sup>3</sup>	50
	<i>Eunestes murinus</i> <sup>4</sup>	15

-----  
<sup>1</sup>This generic name is a synonym of *Sturnus*, and these birds should perhaps be listed elsewhere despite the common name.

<sup>2</sup>These names apply to finches, Estrildidae.

<sup>3</sup>*Anastomus* is the generic name of a stork, Ciconiidae, this specific name does not occur in that genus, however, and this combination cannot be placed with certainty.

<sup>4</sup>This is a variation of the name of a snake, the Anaconda.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Red-billed Oxpecker Oxpecker	<i>Buphagus erythrorhynchus</i>	17
Royal Starling	"Sternidae Regus"	2

#### NECTARINIIDAE

Violet-backed Sunbird	<i>Anthreptes longuemarei</i>	4
Scarlet-chested Sunbird	<i>Chalcomitra senegalensis</i>	6
Tacazze Sunbird	<i>Nectarinia tacazze</i>	4
Beautiful Sunbird	<i>Nectarinia pulchella</i>	14
Malachite Sunbird Pavocoyo	<i>Nectarinia famosa</i>	3
Golden-winged Sunbird	<i>Drepanorhynchus reichenowi</i> [= <i>Nectarinia reichenowi</i> ]	2
Double-collared Sunbird	<i>Cinnyris reichenowi</i> <sup>1</sup>	2
Purple Sunbird	Nectariniidae	24
Sunbird	-----	6

#### DICAEIIDAE

Orange-breasted Flowerpecker	<i>Dicaeum ignipectus</i>	2
Scarlet-backed Flowerpecker Flowerpecker	<i>Dicaeum cruentatum</i>	21
Flowerpecker	Dicaeidae	24

#### ZOSTEROPIDAE

White-eye	<i>Zosterops palpebrosa</i>	10
	<i>Zosterops</i> sp.	160
	<i>Chloropsis hardwickei</i> <sup>2</sup>	50

<sup>1</sup>This name seems not to be a valid combination; this entry may be the same species as the one above, or it may be *Nectarinia preussi*.

<sup>2</sup>This name applies to a leafbird, Chloropseidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Indian White-eye	<i>Hypacanthus spinoides</i> <sup>1</sup>	20
PLOCEIDAE		
Combassou Steel Finch Common Lavender Finch	<i>Vidua chalybeata</i> <i>Hypochera chalybeata</i> <i>Hypochera amauropteryx</i>	7,020 <sup>2</sup>
African Finch	[ <i>Vidua funerea</i> ] <i>Hypochera purpurescens</i>	300
Combassou	<i>Vidua hypocherina</i>	25
Queen Whydah Shaft-tail Whydah	<i>Vidua regia</i>	5
Pin-tailed Whydah	<i>Vidua macroura</i> <i>Vidua serena</i> Fringillidae <i>Uraeginthus benegalus</i> <sup>3</sup>	10,802 <sup>2</sup> 100 <sup>2</sup>
Paradise Whydah Yellow-naped Whydah	<i>Vidua paradisaea</i> <i>Steganura paradisaea</i> <i>Diatropura paradisaea</i> <sup>4</sup> Fringillidae <i>Vidua macroura</i> <sup>5</sup> <i>Vidua orientalis</i> <sup>6</sup>	4,312 108 <sup>2</sup> 32
House Sparrow	<i>Passer domesticus</i>	90
Golden Sparrow Golden Song Sparrow	[ <i>Passer</i> ] <i>luteus</i> <i>Auripasser luteus</i>	158
Scaly-feathered Finch Scaly-crowned Finch	<i>Sporopipes squamifrons</i>	10

<sup>1</sup>This name applies to a finch, Fringillidae.

<sup>2</sup>This number is not accurate because some birds were included in mixed shipments, with only the total number of birds indicated.

<sup>3</sup>This name applies to a finch in the family, Estrildidae.

<sup>4</sup>This generic name applies to a different Whydah, listed below under *Coliuspasser*, but apparently these birds belong here.

<sup>5</sup>These birds are listed here because of the common name, but perhaps should be with the preceding species.

<sup>6</sup>Included here by common name, these birds should perhaps be listed separately.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Scaly-feathered Finch	<i>Sporopipes frontalis</i>	20
Baya Weaver	[ <i>Ploceus philippinus</i> ] <i>Perissospiza icteroides</i> <sup>1</sup>	100
Red-billed Weaver Red-billed Quelea	<i>Quelea quelea</i>	89
Napoleon Weaver Taha Weaver Golden Bishop	<i>Euplectes [afer]</i> <i>Euplectes afra</i> <i>Pyromelano afra</i> <i>Euplectes afra taha</i> <i>Quelea erythroops</i> <sup>3</sup> <i>Xanthophilus aureoflavis</i> <sup>4</sup>	5,444 <sup>2</sup>    2 6
Zanzibar Red Bishop	<i>Euplectes nigroventris</i>	6
Crimson-crowned Bishop Red Bishop	<i>Euplectes hordeaceus</i>	41
Orange Bishop Orange Weaver Red Bishop	<i>Euplectes orix</i> <i>Euplectes franciscanus</i> <i>Pyromelano orix</i> <i>Pyromelano franciscana</i> <i>Fringillidae</i>	7,265    
Giant Whydah	<i>Coliuspasser progne</i>	2
ESTRILDIDAE		
Aurora Waxbill Crimson-winged Waxbill Crimson Waxbill	<i>Pytilia phoenicoptera</i> <i>Aurora astrilda</i> <sup>5</sup>	62 4
Melba Finch	<i>Pytilia melba</i>	171

<sup>1</sup>-----  
<sup>1</sup>This name can be traced to a hawfinch, family Fringillidae, but the entry is listed here because of the common name.

<sup>2</sup>This number is not accurate because some birds were included in mixed shipments.

<sup>3</sup>These birds were listed as Taha Weaver, although the scientific name is of another species.

<sup>4</sup>This name means nothing to me; the birds are listed here because of the use of the common name Golden Bishop.

<sup>5</sup>This is not a valid name and since it appeared without a common name I place it here because of the use of Aurora. Perhaps it should go later with *Estrilda astrild*.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Green-backed Twinspot Green Twinspot	<i>Mandigoa nitidula</i>	332
Crimson-winged Twinspot Red-faced Crimson Wing	<i>Cryptospiza reichenovii</i>	8
Peter's Twinspot	<i>Hypargos niveoguttatus</i> <i>Granatina ianthinogaster</i> <sup>1</sup>	24 8
Bar-breasted Fire Finch	<i>Lagonosticta rufopicta</i>	4
Fire Finch	<i>Lagonosticta nitidula</i>	60
Fire Finch Large Fire Finch African Fire Finch Fire Waxbill	<i>Lagonosticta senegala</i>	2,797 <sup>2</sup>
[Blue-billed] Fire Finch African Fire Finch Large Fire Finch Fire Finch	<i>Lagonosticta rubricata</i>	624
Jameson Fire Finch African Finch Fire Finch	<i>Lagonosticta rhodopareia</i> <i>Lagonosticta jamesoni</i>	299
Fire Finch	<i>Fringillidae</i> <sup>3</sup> <i>Amadina</i> sp. <sup>4</sup> <i>Poephila acuticauda</i> <sup>5</sup>	672 30 <sup>2</sup> 218
Blue-breasted Waxbill Blue Waxbill Angola Cordon Bleu Cordon Bleu	<i>Uraeginthus angolensis</i>	722

<sup>1</sup>This name is applied to the Purple Grenadier, which appears later in the listing of this family.

<sup>2</sup>This number is not accurate because some birds were included in mixed shipments.

<sup>3</sup>This family name applies to another group of finches.

<sup>4</sup>This generic name is listed below in this family.

<sup>5</sup>This name applies to the Long-tailed Finch, listed below.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Cordon Bleu	<i>Uraeginthus bengalus</i>	40,504
Giant Cordon Bleu	<i>Granatina bengalus</i>	
Red-cheeked Cordon Bleu	<i>Uraeginthus</i> sp.	20
"Birds seven colors"	Fringillidae <sup>1</sup>	778
Cordon Bleu <sup>2</sup>	<i>Euplectes afra</i> (= ? <i>afer</i> ) <sup>3</sup>	526
	<i>Sicalis caeruleascens</i> <sup>4</sup>	40
	"Zebra" <sup>5</sup>	25
Blue-capped Cordon Bleu	<i>Uraeginthus cyanocephalus</i>	414
Cordon Bleu		
Blue-breasted Waxbill		
Violet-eared Waxbill	<i>Uraeginthus granatina</i>	36
	<i>Granatina granatina</i>	
Purple Grenadier	[ <i>Uraeginthus</i> ] <i>ianthinogaster</i>	31
	<i>Granatina ianthinogaster</i>	
Lavender Finch	<i>Estrilda caeruleascens</i>	4,769
"Vinaigre"	<i>Lagonosticta caeruleascens</i>	
Lavender	<i>Lagonosticta</i> sp.	
	Fringillidae <sup>1</sup>	
	<i>Emberiza aureola</i> <sup>6</sup>	208 <sup>7</sup>
	<i>Serinus icterus</i> <sup>8</sup>	10
	"Bengali" <sup>9</sup>	25
Yellow-bellied Waxbill	<i>Estrilda melanotis</i>	457
Yellow Waxbill	<i>Coccothraustes melanotis</i>	

<sup>1</sup>-----  
<sup>1</sup>This family name applies to a different group of finches.

<sup>2</sup>The birds listed here probably go with the above entry, but are separated because of the inappropriate scientific names.

<sup>3</sup>This scientific name is that of a weaver, family Ploceidae.

<sup>4</sup>This name is not a proper combination; the genus is in the family Fringillidae.

<sup>5</sup>The Zebra Finch appears elsewhere in the listings for this family.

<sup>6</sup>This name applies to a species in the family Emberizidae.

<sup>7</sup>This number is inaccurate because some birds were included in mixed shipments.

<sup>8</sup>This name is one applied to the Green Singing Finch, family Fringillidae.

<sup>9</sup>Obviously not a scientific name, this term means nothing in association with the common name Lavender.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Orange-cheeked Waxbill "Cheeks orange"	<i>Estrilda melpoda</i> <i>Sporaeginthus melpoda</i> "Fringillidae"	42,423 <sup>1</sup> 1,586
Rosy-rumped Waxbill	<i>Estrilda rhodopyga</i>	16
Common Waxbill	<i>Estrilda troglodytes</i>	67,820 <sup>1</sup>
Pink-cheeked Waxbill	<i>Estrilda cinerea</i>	
Red-eared Waxbill	<i>Estrilda astrild</i> <sup>2</sup> <i>Estrilda cavendishi</i> <sup>2</sup>	110 125
St. Helena Waxbill	<i>Estrilda astrild</i>	1,159
Red-striped Waxbill		
Red-cheeked Waxbill		
Red-eared Finch Waxbill		
Black-cheeked Waxbill	<i>Estrilda erythronotos</i>	38
Waxbill	<i>Estrilda</i> sp.	160
"Assorted Finches"	Ploceidae <sup>3</sup>	160
Strawberry Finch	<i>Amandava amandava</i>	39,503 <sup>1</sup>
Red Avadavat	<i>Stictospiza amandava</i>	
Green Avadavat	<i>Sporaeginthus amandava</i>	
Tiger Finch	<i>Estrilda amandava</i> <i>Taeniopygia castanotis</i> <sup>4</sup> <i>Hypacanthus spinoides</i> <sup>5</sup>	600 40
Tiger Finch	[ <i>Amandava</i> ] <i>formosa</i>	450 <sup>1</sup>
Green Tiger Tumbler Finch	<i>Estrilda formosa</i> <i>Amandava</i> sp.	

-----  
<sup>1</sup>This number is not accurate because birds were in mixed shipments.

<sup>2</sup>Both these scientific names apply to the next species.

<sup>3</sup>This family name is of another group of finches, with which the estrildines were long merged.

<sup>4</sup>This name properly applies to the Zebra Finch, listed beyond.

<sup>5</sup>This is the name of a finch in the family Fringillidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Gold-breasted Waxbill	<i>Amandava subflava</i>	2,796 <sup>1</sup>
Golden-breasted Waxbill	<i>Estrilda subflava</i>	
Orange-breasted Waxbill	<i>Neisna subflava</i>	
	<i>Estrilda aurora</i> <sup>2</sup>	
	<i>Estrilda aurea</i> <sup>2</sup>	
	Fringillidae <sup>3</sup>	
	<i>Stictospiza melpoda</i> <sup>4</sup>	78
Quail Finch	<i>Ortygospiza [atricollis]</i>	38
	<i>Ortygospiza polyzona</i>	
Diamond Finch	[ <i>Emblema</i> ] <i>guttata</i>	200 <sup>1</sup>
Diamond Sparrow	<i>Steganopleura guttata</i>	
Golden Sparrow Finch		
Star Finch	[ <i>Neochima</i> ] <i>ruficauda</i>	791
Rufous-tailed Finch	<i>Bathilda ruficauda</i>	
Fire Finch	<i>Poephila ruficauda</i>	
Zebra Finch	<i>Poephila guttata</i>	3,730
Masked Zebra Finch	<i>Poephila castanotis</i>	
Silverwing Zebra Finch	<i>Amandina castanotis</i>	
Fawn Zebra Finch	<i>Amandina castanotis domestica</i>	
Silver Finch	<i>Taeniopygia castanotis</i>	
Grey Zebra Finch	Fringillidae <sup>3</sup>	
"Assorted Fruit Eaten Birds"	<i>Poephila ruficauda</i> <sup>5</sup>	
White Zebra Finch		
Owl Finch	<i>Poephila bichenovii</i>	30 <sup>1</sup>
Bicheno Finch	<i>Stictopleura bichenovii</i>	
Long-tailed Finch	<i>Poephila acuticauda</i>	323
Grass Finch	Fringillidae <sup>3</sup>	
	<i>Hypacanthus spinoides</i> <sup>6</sup>	20
Parson Finch	<i>Poephila cineta</i>	5
	<i>Poephila personata</i> <sup>7</sup>	14

-----  
<sup>1</sup>This number is not accurate because birds were in mixed shipments.

<sup>2</sup>This generic name is listed above, but the specific name is not found in the family.

<sup>3</sup>This is the family name of another group of finches.

<sup>4</sup>This name applies to the Orange-cheeked Waxbill, listed above.

<sup>5</sup>This name properly applies to the Star Finch, listed above.

<sup>6</sup>This is the name of a finch in the family Fringillidae.

<sup>7</sup>This is the name of a Grass Finch in this genus, not otherwise listed.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
[Hybrid in this genus]	<i>Poephila</i> sp.	2
Pin-tailed Nonpareil Pintail Finch	<i>Erythrura prasina</i> <i>Fuscus jeminensus</i> <sup>1</sup>	2,750
Black-headed Finch	<i>Erythrura tricolor</i>	8
Tri-colored Parrot Finch Blue-faced Parrot Finch	<i>Erythrura trichroa</i>	60 <sup>2</sup>
Red-headed Parrot Finch	<i>Erythrura psittacea</i>	25 <sup>2</sup>
Lady Gouldian Finch Gouldian Finch Finch	[ <i>Chloebe</i> ] <i>gouldiae</i> <i>Poephila gouldiae</i> <i>Poephila mirabilis</i> Fringillidae <sup>3</sup> <i>Chondestes chrysotis</i> <sup>4</sup>	3,822  54
Silverbill Indian Silverbill	[ <i>Lonchura</i> ] <i>malabarica</i> <i>Aidemosyne malabarica</i> <i>Aidemosyne cantans</i> <i>Euodice malabarica</i> <i>Euodice cantans</i>	20,140 <sup>2</sup>
Pearl-headed Silverbill	[ <i>Lonchura</i> ] <i>griseicapilla</i> <i>Odontospiza caniceps</i> <i>Lonchura cantans</i>	520 <sup>2</sup>
Bronze-winged Mannikin	[ <i>Lonchura</i> ] <i>nana</i> <i>Spermestes nana</i>	236
Bronze Mannikin Rufous-backed Mannikin Mannikin	<i>Lonchura cucullata</i> <i>Spermestes cucullatus</i> Fringillidae <sup>3</sup>	1,192
Rufous-backed Mannikin Rufous Mannikin Mannikin	<i>Lonchura bicolor</i> <i>Spermestes nigriceps</i>	52
Magpie Mannikin	[ <i>Lonchura</i> ] <i>fringilloides</i> <i>Ammauresthes fringilloides</i>	40

-----  
<sup>1</sup>I have no idea what this means.

<sup>2</sup>This number is not exact because some birds were in mixed shipments.

<sup>3</sup>This is the family name of another group of finches.

<sup>4</sup>This is the name of a screamer, family Anhimidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Society Finch	<i>Lonchura striata</i>	2,856
Bengalese; Bengaly	<i>Lonchura domestica</i>	
(with a variety of	<i>Munia striata</i>	
descriptive adjectives)	<i>Uroloncha striata</i>	
	<i>Uroloncha domestica</i>	
	Fringillidae	
	<i>Lonchura malabarica</i> <sup>1</sup>	336
	<i>Vidua macroura</i> <sup>2</sup>	24
Spice Bird	<i>Lonchura punctulata</i>	15,200 <sup>3</sup>
	<i>Munia punctulata</i>	
	<i>Munia castaneothorax</i> <sup>4</sup>	8,860
Black-headed Nun	<i>Lonchura malacca</i>	22,950
Black-hooded Nun	<i>Lonchura ferruginosa</i>	
Tri-colored Nun	<i>Munia malacca</i>	
Spotted Nun	<i>Lonchura maja</i> <sup>5</sup>	
Finch	<i>Paroaria cucullata</i> <sup>6</sup>	200
	<i>Capeina guttata</i> <sup>7</sup>	400
	<i>Capeina arnaldi</i> <sup>7</sup>	300
	<i>Capeina callolepis</i> <sup>7</sup>	100
White-headed Nun	<i>Lonchura maja</i>	2,727
White-rumped Munia	<i>Munia maja</i>	
Finch	<i>Lonchura sp.</i>	
Nun	<i>Lonchura malacca</i> <sup>5</sup>	
Spotted Munia	<i>Munia oryzivora</i> <sup>8</sup>	200
	<i>Sporophila albigularis</i> <sup>9</sup>	14
	<i>Speotyto cunicularia</i> <sup>10</sup>	198

<sup>1</sup>This name refers to the Silverbill, listed above.

<sup>2</sup>This is the name of a Whydah, in the family Ploceidae.

<sup>3</sup>This number is inaccurate because birds were in mixed shipments.

<sup>4</sup>This name is that of another species, the Chestnut-breasted Mannikin, not otherwise listed.

<sup>5</sup>There was some confusion in listing the names of the two Nuns.

<sup>6</sup>This is the name of a Cardinal, in the family Fringillidae.

<sup>7</sup>I do not recognize this generic name, and the species do not occur in this family.

<sup>8</sup>This name is better applied to the Java Sparrow, listed next.

<sup>9</sup>This is the name of a Seedeater, in the Fringillidae.

<sup>10</sup>This is the name of the Burrowing Owl, in the family Strigidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Java Sparrow	<i>Padda oryzivora</i>	7,359
Java Finch	<i>Munia oryzivora</i>	
Ricebird	<i>Oryzornis oryzivora</i>	
Lake Bird	<i>Steganopleura guttata</i> <sup>1</sup>	10
Blue Java Sparrow		
White Rice Bird		
Red-headed Finch	<i>Amadina erythrocephala</i>	106
Cut-throat Finch	<i>Amadina fasciata</i>	2,574
Cut-throat Waxbill	Fringillidae <sup>2</sup>	
Cut-throat		
COEREVIDAE		
[Green] Honeycreeper	<i>Chlorophanes spiza</i>	24
Black-headed Sugarbird		
[Yellow-collared] Honeycreeper	<i>Iridophanes pulcherrima</i>	30
[Purple] Honeycreeper	<i>Cyanerpes caeruleus</i>	189
Red-legged Honeycreeper	<i>Cyanerpes cyaneus</i>	103
Yellow-winged Honeycreeper		
Honeycreeper	<i>Dacnis cayana</i>	60
Honeycreeper	Coerebidae	188
ICTERIDAE		
[Giant] Cowbird	<i>Scaphidura oryzivora</i>	30
[Crested] Oropendola	<i>Psarcolius decumanus</i>	10
Green Oropendola	<i>Psarcolius viridis</i>	24
Oriole	<i>Ostinops viridis</i>	
[Black] Oropendola	<i>Gymnostinops guatimozinus</i>	3

<sup>1</sup>This is the name of the Zebra Finch, listed earlier in this family.

<sup>2</sup>This is a family name for another group of finches.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Montezuma Oropendola Oropendola Tropical Oriole	<i>Gymnostinops montezuma</i>	11
Oropendola	<i>Gymnostinops</i> sp.	2
	"Oriolis"	13
	"Oropendula"	2
Yellow-winged Blackbird	<i>Agelaius thilius</i>	2
Yellow-headed Marsh Bird Yellow "Cassique"	<i>Agelaius icterocephalus</i>	21
[Black and Yellow] Oriole	<i>Gymnomystax mexicanus</i>	4
Troupial	<i>Icterus icterus</i>	638
Jaula	<i>Platalea leucorodia</i> <sup>1</sup>	36
Bird	<i>Phoenicopterus</i> sp. <sup>2</sup>	17
"Dragon"	<i>Belonopterus cayennensis</i> <sup>3</sup>	18
	<i>Piranga flava</i> <sup>4</sup>	30
	<i>Gypaegeranus serpentarius</i> <sup>5</sup>	65
	<i>Eunectes murinus</i> <sup>6</sup>	10
THEAUPIDAE		
[Blue-hooded] Euphonia	<i>Tanagra musica</i>	54
[Trinidad] Euphonia Blue Mountain Tanager <sup>7</sup> Cravat	<i>Tanagra trinitatis</i>	42
[Orange-crowned] Euphonia	<i>Tanagra saturata</i>	92
Euphonia "Fruit-eating Bird" Tanager	<i>Euphonia</i> sp. <i>Tanagra</i> sp.	83
Opal-browed Tanager	<i>Tanagrella callophrys</i>	107

<sup>1</sup>-----  
<sup>1</sup>This is the name of a spoonbill, Threskiornithidae.

<sup>2</sup>This is the generic name of flamingos, Phoenicopteridae.

<sup>3</sup>This name refers to a plover, Charadriidae.

<sup>4</sup>This is the name of a tanager, Thraupidae.

<sup>5</sup>This is a name for the Secretary Bird, Sagittariidae.

<sup>6</sup>*Eunectes murinus* is the name of a snake, the Anaconda.

<sup>7</sup>This common name is also used for other species of tanager.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Paradise Tanager Blue Tanager <sup>1</sup> Tanager	<i>Tangara chilensis</i> <i>Tangara paradisaea</i>	211
Superb Tanager	<i>Tangara fastuosa</i>	31
[Emerald] Tanager	<i>Tangara florida</i>	25 <sup>2</sup>
Speckled Tanager	<i>Tangara guttata</i> <i>Tangara chrysophrys</i>	2
[Golden] Tanager Yellow-throated Callortes	<i>Tangara arthus</i> [ <i>Tangara</i> ] <i>aequatorialis</i>	12
Silver-throated Tanager	<i>Tangara icterocephala</i>	62 <sup>2</sup>
[Blue-browed] Tanager	<i>Tangara cyanotis</i>	7
Mrs. Wilson's Tanager	<i>Tangara nigrocincta</i>	110
[Blue-and-Black] Tanager	<i>Tangara vassorii</i>	150
Blue-winged Tanager	<i>Tangara cyanoptera</i>	42
Blue-winged [Mountain] Tanager	<i>Compsocoma flavinucha</i> <i>Compsocoma cyanoptera</i>	38
Hooded Mountain Tanager Tanager	<i>Buthraupis montana</i>	34
Chestnut-bellied Mountain Tanager	<i>Dubusia castaneiventris</i>	1
Blue Tanager Sky Blue Tanager Tanager "Sui Sui"	<i>Thraupis virens</i> <i>Thraupis episcopus</i>	203
Palm Tanager	<i>Thraupis palmarum</i>	51

<sup>1</sup>-----  
<sup>1</sup>The few birds listed by this name should perhaps be placed elsewhere.

<sup>2</sup>This number is not accurate; the birds were included in a mixed lot.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Blue-headed Tanager	[ <i>Thraupis</i> ] <i>bonariensis</i> <i>Tanagra bonariensis</i> <sup>1</sup>	20
"Tanagra Bonarensis" <sup>2</sup>	<i>Ramphocelus bresilius</i>	40
Silverback Tanager <sup>3</sup> Black-throated Silverback Tanager Red-Black Tanager	<i>Ramphocelus carbo</i>	51
Masked Crimson Tanager Crimson Tanager Mountain Tanager Tanager "Manacarato"	<i>Ramphocelus nigrogularis</i>	129
Flame-rumped Tanager	<i>Ramphocelus flammigerus</i>	3
[Yellow-rumped] Tanager	<i>Ramphocelus icteronotus</i>	65
Red-rumped Tanager Scarlet-rumped Tanager Blue Tanager Tanager	<i>Ramphocelus passerini</i>	42
[Hepatic Tanager] Red Tanager Triumph Bird Tri-colored Musa Bird Parajito "Seed Eaten Bird" "Birds Blue Color"	<i>Piranga flava</i> <sup>4</sup> "Pranjas vlavas"	520
White-winged Blue Tanager	<i>Piranga leucoptera</i>	22
Flame-colored Tanager	<i>Piranga bidentata</i>	2

<sup>1</sup>This is the only use of this specific name in the family; the name used on importation is not a valid combination.

<sup>2</sup>The use of this term as a common name suggests that this entry should be included with the one above, despite the association with another scientific name.

<sup>3</sup>This is generally called Silver-beaked Tanager.

<sup>4</sup>This scientific name apparently was used as a "catch-all" for miscellaneous tanagers.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Grass Green Tanager	<i>Chlorornis riefferii</i>	6
Blue Tanager	<i>Cissopis leveriana</i>	3
Tanager Euphonia	Thraupidae	1,175
"Assorted Tanagers"	" <i>Arthu atoutioralis</i> " <sup>1</sup>	100
Tanager Assorted Tanagers Blue Tanager	<i>Eunectes murinus</i> <sup>2</sup>	106

#### FRINGILLIDAE

Canary <sup>3</sup> Sitkin <sup>4</sup>	<i>Serinus serinus</i> <i>Serinus hortulanus</i> <sup>4</sup>	146 6
Canary Serin	<i>Serinus canarius</i> <i>Serinus joune</i> [?]	3,064
Canary <sup>3</sup>	<i>Serinus [canicollis]</i> <i>Serinus flavivertex</i>	400
Grey Singing Finch	<i>Serinus leucopygius</i> <i>Poliospiza leucopygia</i>	623 <sup>5</sup>
Yellow-rumped Serin	<i>Serinus atroquularis</i>	4
Yellow-rumped Grey Singing Finch	<i>Poliospiza angolensis</i>	72
Yellow-rumped Green Singing Finch		

-----  
<sup>1</sup>This possibly referable to *Tangara arthus*, a subspecies of which is *aequatorialis*.

<sup>2</sup>*Eunectes murinus*, of which this is apparently a variant, is the name of a snake, the Anaconda.

<sup>3</sup>This common name is properly applied to *Serinus canarius*, with which this entry should perhaps be merged. They are separated here on the basis of the scientific name.

<sup>4</sup>Although *hortulanus* is a synonym of *serinus*, the common name suggests that these birds should appear somewhere later among the genus *Spinus*.

<sup>5</sup>This number is not precise because some birds were included in mixed shipment, with a single total for several species of birds.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Green Singing Finch	<i>Serinus mozambicus</i>	30,570 <sup>1</sup>
Green Finch	<i>Serinus icterus</i>	
	<i>Serinus senegala icterus</i> <sup>2</sup>	200
	<i>Serinus serinus</i> <sup>3</sup>	25
	Fringillidae <sup>4</sup>	440
	<i>Estrilda omandava</i> <sup>5</sup>	24
Canary	<i>Serinus</i> sp.	26
Green Finch	<i>Chloris chloris</i>	15
Black-headed Siskin	<i>Spinus magellanicus</i>	115
	<i>Carduelis icterica</i>	
Black-headed Siskin	<i>Spinus notatus</i>	50
Goldfinch [American]	<i>Spinus tristis</i>	5
Lesser Goldfinch	<i>Spinus psaltria</i>	20
Mexican Siskin		
Siskin	<i>Carduelis spinus</i>	12
	<i>Spinus spinus</i>	
European Goldfinch	<i>Carduelis carduelis</i>	853 <sup>1</sup>
Goldfinch	<i>Carduelis c. britannica</i>	
	<i>Carduelis caniceps</i>	
Linnet	<i>Acanthis cannabina</i>	35 <sup>1</sup>
	<i>Carduelis cannabina</i>	
Spotted Finch (Rose Finch)	<i>Carpodacus [erythrinus]</i>	200
	<i>Carpodacus "e. eribrinus"</i>	
Red-headed Gouldian Finch <sup>6</sup>	<i>Haematospiza sipahi</i>	80

-----  
<sup>1</sup>This number is not accurate because some birds were included in mixed shipments.

<sup>2</sup>The name *senegala* does not appear in this genus, and the placement of these birds is doubtful.

<sup>3</sup>These birds may properly go with an earlier entry.

<sup>4</sup>This is the family name.

<sup>5</sup>This is the name of a finch listed here in the Estrildidae.

<sup>6</sup>The common name suggests that this entry should be with the Estrildidae, although the scientific name warrants entry here.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Bullfinch	<i>Pyrrhula pyrrhula</i>	556 <sup>1</sup>
European Bullfinch		
Italian Bullfinch		
Black-tailed Finch		
Hawfinch	<i>Coccothraustes</i> sp.	8
Green Cardinal	<i>Gubernatrix cristatus</i>	190
Green-crested Cardinal	<i>Gubernatrix cristatella</i>	
Cardinal		
Red-crested Cardinal	<i>Paroaria [coronata]</i>	519
Crested Cardinal	<i>Paroaria cucullata</i>	
Pope Cardinal	<i>Paroaria dominicana</i>	204
Yellow-billed Pope Cardinal	<i>Paroaria larvata</i>	
Cardinal		
"Bird Mochuelo"		
Yellow-billed Cardinal	<i>Paroaria capitata</i>	256
Red-crested Cardinal		
Red-crested Cardinal	<i>Paroaria cristata</i>	45
B.-crested Cardinal		
Red-breasted Cardinal	<i>Paroaria gubernatrix</i> <sup>2</sup>	30
Scarlet Cardinal	<i>Pyrrhuloxia phoenicea</i>	306
Red Cardinal	<i>Richmondia phoenicea</i>	
Red-crested Cardinal		
Cardinal		
Black-throated Cardinal	<i>Coccopsis nigrogularis</i> <sup>3</sup>	8
Cardinal	<i>Tanagra</i> sp. <sup>4</sup>	40
Rainbow Bunting	<i>Passerina leclancheri</i>	506
Rainbow Finch		

-----  
<sup>1</sup>This number is not accurate because some birds were included in mixed shipments.

<sup>2</sup>This name does not properly appear in this genus, and allocation of these birds is uncertain.

<sup>3</sup>This generic name is a synonym of *Paroaria*, but the specific name does not occur in the cardinal group; placement of these birds is uncertain.

<sup>4</sup>This generic name is that of some tanagers, Thraupidae.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Multi-colored Finch Versicolor Finch	<i>Passerina versicolor</i>	20
Jacarin Finch	<i>Volatinia jacarini</i>	66
Yellow-faced Grassquit	<i>Tiaris olivacea</i>	100
Lineated Finch	<i>Sporophila americana</i>	12
Grassquit Finch	<i>Sporophila luctuosa</i>	100
White-throated Finch	<i>Sporophila albigularis</i>	50 <sup>1</sup>
Saffron Finch	<i>Sicalis flaveola</i>	893
	Fringillidae	
	<i>Sicalis albifrons</i> <sup>2</sup>	40
	<i>Pipra coronata</i> <sup>3</sup>	40
Saffron Finch	<i>Sicalis auriventris</i>	12
Diuca Finch	<i>Diuca diuca</i>	20
Black-crested Finch	<i>Lophospingus pusillus</i>	36
Red-crested Finch	<i>Coryphospingus cucullatus</i>	28
Crimson Pileated Finch	<i>Coryphospingus cristatus</i>	
Pileated Finch	<i>Coryphospingus pileatus</i>	26
Stripe-crowned Brush Finch	<i>Atlapetes torquatus</i>	15
Red-headed Bunting	<i>Emberiza bruniceps</i>	18
	<i>Amadina erythrocephala</i> <sup>4</sup>	2

-----  
<sup>1</sup>The number is uncertain because birds were included in mixed shipments.

<sup>2</sup>This specific name does not appear in this genus, and I am not certain these birds belong here.

<sup>3</sup>This name is applied to a manakin, Pipridae.

<sup>4</sup>This name applies to a finch in the Estrildidae, and perhaps should be listed there under Red-headed Finch.

Common Name	Scientific Name	Number Reported
Gold-breasted Bunting	<i>Emberiza flaviventris</i>	6
[Crested] Bunting	<i>Melophus lathamii</i>	60
Finch	Fringillidae <sup>1</sup>	5,797
	FAMILY UNKNOWN	
Miscellaneous Birds		459 <sup>2</sup>

-----  
<sup>1</sup>Undoubtedly many of these "finches" belong in other families.

<sup>2</sup>Includes 92 listed as *Eunestes murinus*, a variation of the name of the Anaconda.







As the Nation's principal conservation agency, the Department of the Interior has basic responsibilities for water, fish, wildlife, mineral, land, park, and recreational resources. Indian and Territorial affairs are other major concerns of this department of natural resources.

The Department works to assure the wisest choice in managing all our resources so that each shall make its full contribution to a better United States now and in the future.

---

UNITED STATES  
DEPARTMENT OF THE INTERIOR  
FISH AND WILDLIFE SERVICE  
BUREAU OF SPORT FISHERIES AND WILDLIFE  
WASHINGTON, D. C. 20240



POSTAGE AND FEES PAID  
U.S. DEPARTMENT OF THE INTERIOR